

శ్రీపాద సుబ్రహ్మణ్యశాస్త్రి చిన్నకథలు “కన్యాకాలే యత్నా ద్వరితా”

జాముపొద్దెక్కింది.

చైత్రపున్నమి వెళ్ళింది కనక, అప్పటికప్పుడే యెండ
చురు మంటోంది.

రాయవరం నూరిళ్ళ వెలనాటి బ్రాహ్మణగ్రహారం
లోనూ వంట లయిపోతున్నాయి; కాని జానకమ్మ అప్పుడే
మెల్లిగా చెరువుకి బయలుదేరింది.

చెరువుకి వెళ్ళడానికి దినమ్మా ఆమె కిదే వేళ.

పైపనంతా దాసీపిల్ల చేసేస్తుంది కనక, యేడింటికి చిల్లర
మడిపనులు కానిచ్చేసుకుని, యేడున్నరకి మొగుడితోపాటు
చద్దన్నం తిని, అతనిచేత తొమ్మిదిన్నరకి అలారం పెట్టించు
కుని, పుస్తకం పుచ్చుకునో, వీణ అందుకునో, గ్రామఫోను
వేసుకునో, మొగుడు తీరుబడిగావుంటే యేచదరంగమో ఆడు
తూనో కూచుంటుం దామె.

వీటిలో యేదివుండినా ఆమెకిక నిద్రాహారా లక్కర్లేదు.

అయితే, అలారం వినపడిం దంటేమాత్రం యెక్కడి
కయిన పని అక్కడికే ఆపేసి, వెంటనే బిందె పుచ్చుకుని
బయలు దేరుతుంది,

సాధారణంగా, ఆసమయానికి చెరువుదగ్గర యెవరూ
వుండరు; కాని ఆవేళ మాత్రం పొరుగుూరి ముసీలి బ్రాహ్మ
ణ్ణొకడు స్నానం చేసి, తడిగుడ్డ నెత్తిన వేసుకుని చెరువులో
నుంచునే జపంచేసుకుంటున్నాడు.

ఇంతలో తెమిలి వొడ్డెక్కేటట్టు కూడా లేదు.

అంచేత అతనుండగా చెరువులో దిగడానికి సిగ్గుపడి, అటూ యిటూ చూస్తూ పావంచాలకు పక్కగా వుండిన రావి చెట్టు కింద నుంచుని వుండిపోయిం దామె.

ఉండిపోయిం దంటే అప్పుడే అక్కడికి వెళ్ళింది.

వెళ్ళి, బిందె బోర్లించి దాని మీద కూచోడమా, నుంచునే వుండడమా అని ఆలోచిస్తూనే వుం దింకా.

సరిగా, యీసమయంలో పది పద్దెనిమిదేళ్ళ వితంతు వొకామె, వెనక్కి తిరిగి తిరిగి చూస్తూ, ఎక్కడ దాటి పోతుందో అన్నట్టు కొంచెం వడిగా వచ్చింది.

వచ్చి, రేవులో ఆడవాళ్ళెవరూ లేనందుకు సంతోషించి “మహాబాగా దొరికా” వన్నట్టు ముసిముసి నవ్వులు నవ్వు కుంటూ జానకమ్మ దగ్గిరికి వెళ్ళి “నీపే రెవరమ్మా?” అని మెల్లిగానూ లాలనగానూ అడిగింది.

“జానకమ్మండీ పిన్ని గారూ” అని బదులు చెప్పింది జానకి, గునుస్తూ.

“మాటే ఆడదేమో” అనిజంకుతూ వచ్చిన వితంతువు యీ మాటలో వున్న చెలికారం గుర్తించి పొంగిపోయి “నేను నీకు పిన్నిని కాను తల్లీ” అంటూ వాత్సల్యం కన పరచింది.

“మరే మవుతారు?”

“తోడబుట్టినదా న్నమ్మా”

ఇది విని జానకి చకిత అయింది.

“ నె త్తిమీద పెట్టుకునేవాళ్ళూ, గారాంచేసేవాళ్ళూ లేని యింట్లోపడి మగ్గిపోతూ వున్న దురదృష్టవంతురాలిని, కనక, దయవుంటే అక్కయ్యా అని పిలు తల్లీ ! ”

ఈనూట, ఆవితంతువు, నాలుగు వేపులా చూస్తూ బెదురుతూ బెదురుతూ గద్గదికతో అగది.

“ అయితే, మరీసంతోషం. నాకు చెల్లెళ్ళేకాని అక్కలు లేకు. మిమ్మల్నే అక్కగా చూసుకుంటా నండీ ”

“ అలా అయేటట్టుంటే ఇక మీరనడంయెందుకు, మరీ ? ”
 ఈవాత్సల్యానికి పొంగిపోయి, చిరునవ్వు నవ్వుతూ “ నిజమే కాని కొత్తకాదూ ? ” అనడిగింది జానకి.

“ నిన్ను నువ్వన్నాను కాదూ నేనూ ? ”

“ అన్నారు, అంటున్నారు, నిజమేనండీ - ”

“ అదిగో మళ్ళీ అడేనూట ”

“ అదే చెబుతున్నాను. నువ్వంటే నువ్వనుకోడం బాగానే వుంటుంది. నాకిష్టమే కూడానూ; కాని పాతపడేదాకా కొత్త వాళ్ళని నువ్వనడం యెబ్బెట్టుగా వుంటుంది ”

“ అక్కకీ చెల్లెలికీ కొత్తయేమిటమ్మా వెరితల్లీ ! పోయింతకీ వొప్పుకున్నావుగదా ? ”

“ ఆ ”

ఇలా అన్నప్పుడు జానకి లోలకులు కొంచె పూగీసలాడి చకచ్చక లీనాయి.

ఆచకచకలు ఆమె బుగ్గలమీద లాస్యం చేశాయి.

ఆబుగ్గలు చూసి ముగ్ధురాలయి, ఆవితంతువు, మమ

కారంతో ఆబుగ్గలు పుణుకుతూ “వొసే అక్కయ్యా అను. ఏం, అంటావా?” అంటూ గునిసింది.

“వొసే?”

“అవును. ఏంతప్పు? మనం క్షత్రియులం కాముగా?”

జానకి మిడుతూ మిడుతూ చూసింది.

“మీ చెల్లెళ్ళు నిన్ను వొసే అనరా యేమిటమ్మా?”

“అంటారు; కాని మీ రెండుకన్నారు కాదు మరి?”

“నాకూ అలవాటు లేకే”

“ఇంకే?”

“జరిగిపోయినదాని కేంగానీ - యిది మొదలు వొసే అంటే వొసే అనుకుందాం మనం. ఏమే చెల్లాయీ?”

ఇలా అడుగుతూ ఆవితంతువు జానకమ్మ జబ్బలు పట్టుకుని వూపేసింది.

అవ్వక్తానందంతో జానకి “సంయే” అంది.

అందుకు చాలా సంబరపడి “యేదీ, వొక్కమాటల్లా పిలూ” అంటూ ముచ్చటపడింది వితంతువు.

వెంటనే “నీ పేరెవరే అక్కయ్యా?” అనేసింది జానకి.

కానయితే, యీ ప్రశ్నలో వుండవలసినంత చనువు లేక పోగా, కొంచెం సంకోచం కూడా కనపడింది. అయినా అందుకే బ్రహ్మానందపడిపోయి “హాయిహాయి! నువ్వలా పిలిస్తే నాప్రాణాలు లేచివస్తున్నాయి. నాకళ్ళకి కొత్తవెలుగు కనపడుతోంది” అంటూ మురిసిపోయింది వితంతువు.

“మరి నీ పేరేమిటి?” అన్నట్టు చూసింది జానకి.

“ అన్నట్టు నా పేరడిగావు నువ్వు పాపం! నా సంబరంలో నే నామాట మరచేపోయాను. నా పేరు రంగనాయికమ్మ ” అంది వితంతువు, జానకి యింగితం గుర్తించి.

ఇది విని యేదో జ్ఞాపకం చేసుకుంటున్నట్టు పక్కవాటుగా కిందికి చూసింది జానకి.

“ స్త్రీ మాట్లాడాలని నెల్లాళ్ళనుంచి దోరిపోతున్నాను నేను. నువ్వు వారూ కూడా చద్దన్నం తింటారు కనక, — ”

అర్థోక్తిలో ఆగిపోయి “ చెల్లీ, వొక్కమాట..... అడగనా? ” అని గుటకలు మింగింది రంగనాయిక.

“ అడగవే ” అనేసింది జానకి; కాని “ యేమడుగుతుందో బాబూ? ” అని అంతలో సంకోచపడింది.

దీనికి సాయం ముసిముసినవ్వులు నవ్వుతూ వొక్కమాట కళ్ళల్లోకి గంభీరంగా చూసింది రంగనాయిక.

దాంతో సంకోచమూ బలపడి, వెంటనే ఉబలాటమూ పొటమరించగా, విలంబం సహించలేక “ అడగవేమే? ” అని ముదలకించింది జానకి.

“ నువ్వు వారూ యేకబం తేనా? ”

“ వోస్, అదా? ”

ఇలా అని అవ్యవహితంగా నవ్వేసింది జానకి.

“ అవునా? ఏమే చెల్లీ? ”

“ మరి — మరి — కూచునీదాకా వొదలరుకదా, యేం చెయ్యమంటావే అక్కయ్యా? ”

“ ఏమిటో యెందుకు చెయ్యాలి చెల్లీ, పెళ్ళికూతురులాగ

ల - ఊణంగా కూచోక ? నువ్వంటే యెంతప్రేమా లేకపోతే వారలా పట్టుపడతారు?”

“ అంచేతే, యెదురుచెప్పలేకపోతున్నానే ”

“ తప్పుతప్పు యెన్నడూ యెదురుచెప్పకమ్మా ”

“.....”

“ అంత ప్రేమ చూపిస్తున్నందుకు వారి నోటికి గోరుముద్దలందించినా రుణం తీరదు, తెలుసా? ”

ఇది విని సిగ్గుపడి మురిసేపోయి, జానకి వూగిపోయింది.

“ నేను చాలామాట్లు చూశాను. చెప్పుకుంటే సిగ్గు. ఏమైసూరుపోకో, ఏమిఠాయో రహస్యంగా తెచ్చి మంచిన్నన్నయ్య ముచ్చటపడుతూ మంచిన్నవదిన నోటికందించబోతాడు; కాని, గుర్రాలక్కలాగ మొగం తిప్పేసుకుని, ఆవిడ, చెయ్యి చాపుతుంది ”

“ అయ్యో ” అంటూ బుగ్గలు నొక్కుకుంది జానకి.

“ అయ్యో అంటే? ఎక్కడ కయినా వెళ్ళవలసివచ్చినప్పుడు మా అన్నయ్య వెంట నడవడానిక్కూడా ఆవిడకు సిగ్గేట ”

“ అదేం వులకమే మామ్మా? ” అంటూ సాగతీసుకుంది జానకి.

“ పుట్టుకతో రావాలిగాని నేర్పితే వస్తాయిటే ముచ్చట్లూ మురిపాలూనూ? ఎంత అదృష్టం వుంటే పెళ్ళానికి తగ్గమొగుడూ మొగుడికితగ్గ పెళ్ళానూ, దొరకనూ? ”

చూసిచూసి, తలుచుకుని తలుచుకుని, మురిసి మురిసి

చివరికి “ చద్దన్నా లప్పుడే అలాగ. మధ్యాహ్నమూ రాత్రి వారికే ముందు వడ్డించేస్తానుసుమా ” అంది జానకి, కళ్ళు తిప్పుకుంటూ.

“ ఇంతకీ; చెప్పవచ్చిం దేమిటంటే? ” అంటూ మళ్ళీ అసలుసంగతి అందుకుంది రంగనాయిక.

జానకి చెవులొరజేసుకుంది.

౨

“ మీ రిద్దరూ కూడా చద్దన్నం తింటారు కనక, నువ్వు పొద్దెక్కివస్తావుగదా అని దినమ్మూ నేనూ అలాగే వస్తున్నాను. అయినా, నువ్వెప్పుడోకాని తారసపడ్డమే లేదు. తీరా తారసపడ్డనాడు ఆసమయాని కెవరో వుంటున్నారు ”

“ ఉంటే? ”

“ ఇన్నాళ్ళ కివాళ లేచినవేళ మంచిది ”

“ ఒక్కమా టయినా చెప్పారుకారేం? ”

“ అదిగో, మళ్ళీ మీరంటున్నావే ”

“ ఇంకా నలగలేదుకాదుటే మరి? ”

“ అవునమ్మా, అవును ”

“ కొన్నాళ్ళదాకా మీ రని వొకమాటూ, ముఖావంగా వొకమాటూ, నువ్వని వొకమాటూ - ”

“ అదీ వొక అందమేలే ”

“

“ మాసోమి దేవి అక్కయ్యని సాగనంపుతూ దొడ్డితలుపు

తీశాటప్పటికి నువ్వుకనపడ్డావు. కాళ్ళు గబగబలాడిపోయాయి. ఇక నుంచో లేకపోయాను. అక్కయ్యతో చెబుతూ చెబుతూ వున్నమాట గభీమని తుంచేసి, గెంటేసినట్టు దాన్ని బలవం తాన పంపేసి, వొక్క అంగలో లోపలికి వెళ్ళి బిందెపుచ్చుకు వచ్చేశాను ”

“ ఆవిడ యేమనుకున్నారో పా - పం ”

“ ఏమనుకుంటుం దేమిటి? ఏమిటో అనుకుంటే మాత్రం యివతలివాళ్ళు తమ పని మానుకుంటారా యేమిటి? ఇక్కడికి నెళ్ళాళ్ళనుంచి అటమటించిపోతూ వుండగా యివాళ దొరి కావు కదా నువ్వు - ”

“ ఆవిడకు తెలుసా? ”

“ అమ్మో, తెలుసునేం? దేవుడికయినా తెలుసునేం? వాళ్ళకే వాళ్ళకే తెలిసేవుంటే వొంటిగా దొరిక్కపోతావా అని నీకోసం కనిపెట్టుకూర్చోడం యెందుకే? ”

“ నిజమే నిజమే. నిన్ను చూసినప్పు డల్లా మాట్లాడించా లని నాకూ వుబలాటంగానే వుంటోంది; సాహసించ లేకపోతు న్నాను. ఆవేళా? రాజేశ్వరస్వామి గుళ్ళోనూ? ప్రదక్షిణం చేశాటప్పు డొకమాటు పక్కపక్కగా వచ్చాం జ్ఞాపకం వుందా? అప్పుడు ఏమయినా సరే పలకరిం చేద్దా మని - ”

“ అప్పుడు నువ్వు పలకరించినా పలకే పోదును. ఆవేళ నేను బుద్ధిపూర్వకంగా మూగనోము పట్టేశాను ”

“ ఏం? ”

“ వెనకాల మాఅమ్మ - ”

“ తెల్లగా ముగ్గుబుట్టలాగ తలా ఆవిడా - ”

“ ఆవిడ మా పెత్తాశగారి కూతురు. మా వెంకు సోదె
మ్మత్తయ్య. ఆవిడ పక్కనీ - ? ”

“ బచ్చలిపళ్ళరంగు పట్టుచీర కట్టుకున్నారూ - ? ”

“ ఆ, ఆవిడే మా అమ్మ ”

“ చెరువుదగ్గర చాలామాట్లు కనపడ్డారు, ఆవిడా దొడ్డమ్మ
గారు ? ”

“ మరే ”

“ నీళ్ళు ముంచిపెట్టి, ఆవిడ నాకోనాడు బిందె బుజాని
కెత్తారు తెలుసా ? ”

“ అదెప్పుడే ? ”

“ పద్దినాలు కాలే దింకా. అప్పుడే తలఅంటుకోడం వల్ల
చెర్లో నీళ్ళు పోసుకోవలసిన అవసరం లేక పోయింది. పై గా
పట్టుచీర కట్టుకువచ్చాను. పావంచాలకింద చేపలు ముసురు
కుంటూ వుండడంవల్ల అక్కడి నీళ్లు ముంచడానికిష్టం లేక -
పోనీ అంటే చెర్లో దిగడానికి వీల్లేక - ”

“ వోవో, అలా జరిగిందా ? ”

“ అడగా లనీ అనుకున్నాను; కాని, తీరా, అడిగితే
యేమనుకుంటారో బాబూ - ”

“ మాఅమ్మ అలాంటిది కాదు సుమా ”

“ నాఅవస్థ చూసి జాలిపడ్డారు కామోసు పాపం
“ నే ముంచిపెడతాను తేవే అమ్మాయి - ”

“ నువ్వేం చేశావూ ? ”

“ నేనేమీ చెయ్యక పూర్వమే - అనకముందే వొడ్డుకి వచ్చి బిందె వుళాకున్నారు. “ఇలా అందించండి” అంటూ వున్నా పై కెక్కి వచ్చి బుజాని కెత్తి, వెళ్ళి మళ్ళీ స్నానం చేశారు. ”

“ ఒక్కొక్కప్పుడు తిక్క తిప్పుకోలేదు; గాని వొకళ్ళకి సాయం చెయ్యడం అంటే మా అమ్మ కెంతో సరదా ”

“ మొత్తానికి, నీ మొగం చూశాలప్పటికీ యెక్కడో చూసి నట్టు మాత్రమే కాదు, కొన్నాళ్ళ పాటు వొకచోట కలిసే - ”

“ దృఢమైన రుగానుబంధం యేవోవుంది మనకి. వెనకటి జన్మలో యిద్దరమూ వొక్క కడుపున పుట్టివుంటాం ”

“ నాకూ అలాగే తోస్తోంది ”

ఇంతలో అలికిడి కాగా రంగనాయిక వెనక్కి చూసింది కుళ్ళూ కుళ్ళూ దగ్గుకుంటూ తూలుతూ తూలుతూ ఆ బ్రాహ్మణు వెళ్ళిపోతున్నాడు.

వెంటనే “ యిక రావే ” అంటూ ముందు రంగనాయిక యేనుగుగున్న లాగ బయలుదేరగా “ పదవే ” అంటూ హంసపిట్టలాగ జానకమ్మ వెనకాల అనుసరించింది.

3

హఠాత్తుగా కలిసిన యీన్నేహాని కాశ్చర్యమూ, వొక్క మాటే దృఢపడిపోయిన యీ చుట్టరికాని కానందమూ, వీటి మూలంగా పుట్టిన నునుసిగ్గుదొంతరలూ - ఇవి వారి నిద్రర్షి నీరవులను చేసేశాయి.

దాంష్లో, చివరి పావంచా మీదికి వెళ్ళేదాకా రంగ నాయిక వెనక్కితిరిగి చూడలేకపోయింది.

జానకమ్మకూడా ఈపక్కకీఆపక్కకీ చూస్తూనే నడిచింది.

చివరిపావంచామీద కూడా ఒక్కక్షణం వా రలాగే నుంచున్నారు; కాని యింతలో యెవరయినావచ్చి యేకాంతం చెడగొడతారన్న ఆమర్దాతో “ రావే చెల్లీ ” అంటూ ముందు రంగనాయికా “ యీతా లాడడం నీకు చేతవునుటే అక్కయ్యా ? ” అనపగుతూ వెనకాల జానకీ చెర్లో దిగారు.

“ నీకు చేతవునా ? ”

“ ఆ ”

“ నూశల్లె, ఎప్పుడు నేర్చుకున్నా వమ్మా ? ”

“ చాలా దినా లయింది. ఏమీ కష్టం లేదే అక్కా ? ”

“ ఎవరు నేర్పారూ ? ”

“ మాచిన్నన్నయ్య ”

“ ఈ చెరు వంతా యీనగలనా ? ”

“ హా—మ్మో ” అంటూ గుండెలు నొక్కుకుంది జానకీ.

అప్పటి కప్పుడే యిద్దరూ గుండెలలోతుకి వెళ్ళారు.

వెళ్ళి వెళ్ళకంజోటే యిద్దరూ అభిముఖంగా తిరిగారు.

అప్పు డొక్కమాట కంతండాకా మునిగి లేచి “ వొక్క మాయి కొగలించుకో నిన్నవుటే చెల్లాయీ ? ” అని ప్రాధేయ పడుతూ రంగనాయిక చేతులు చాపింది.

ఈమాట జానకమ్మకి నిర్భరానందం కలిగించింది.

వెంటనే ఆమెకూడా చేతులుచాచి ముందుకి వెళ్ళింది.

ఒక్క క్షణకాలం ఒకరిచేతుల్లో వొకరు -- వారిద్దరూ వెన్నలా కరిగిపోయారు.

ఆవొక్క క్షణంలోనూ వారిద్దరూ కామమూ ప్రణయమూ కలిసిపోయినట్టూ, సౌఖ్యమూ ఆనందమూ మిళివయిపోయినట్టూ, స్వర్గలోకమూ సత్యలోకమూ మిళితమయినట్టూ, జీవాత్మా పరమాత్మా ఏక్యమయిపోయినట్టూ వున్నారు.

తరవాత రంగనాయిక “యేడుపు వస్తోందే” అంటూ కళ్ళల్లో నీళ్ళుపెట్టుకుని గద్గదికతో “చెల్లీ” అని పిలిచింది.

“ఆ”

“.....”

“ఎందుకే అక్కయ్యా?”

“ఈదయ బతికివున్నంతకాలమూ -”

ఇంతవరకూ అన్నాక, పెదవులు రావిరేకల్లాగ వొణికిపోగా రంగనాయిక మరి మాట్లాడలేక పోయింది.

“అదేమిటే అలా అంటావా? నీదయ లేకపోతే నేను మాత్రం బతగ్గలనుటే?” అనడిగింది జానకి.

ఇలా అడిగినప్పుడు జానకి కళ్ళున్నూ చెమ్మగిల్లాయి.

“ఏదీ, చేతిలో చెయ్యి వెయ్యి” అంటూ రంగనాయిక చెయ్యిచాపగా, జానకి ఆచెయ్యి గట్టిగాపట్టుకుంది.

ఇంతలో దూరాన మాటలు వినపడ్డాయి.

ఎవరో చెరువుకే వస్తున్నట్టు కనపడింది.

ఉలిక్కిపడి వారిద్దరూ యెడంయెడంగా జరిగారు.

ఇదయేటప్పటికి, వొక వెలమయువతి యెవరిమీదో రుంజు కుంటూ వచ్చి, బిందె ముంచుకుని గబగబా చక్కాపోయింది.

“ నీతో మాట్లాడా లనీ - ” అంటూ మళ్ళీ అందుకుని రంగనాయిక జానకి దగ్గరగా వెళ్ళింది.

“ నీతో జతగా వుండా లనీ, నిన్ను చెల్లాయీ అని పిలిచి నీచేత “వొసే అక్కయ్యా” అని పిలిపించుకోవాలనీ నేను తల్ల డిల్లిపోతున్నాను. నీతో మాట్లాడానికి వీలుకాక నాహృదయం దహించుకుపోతోంది. ఈజన్మ కీసాభాగ్యం అయినా దొరక దేమో అని యింటికి వెళ్లక తలనొప్పిగావుందని వంక పన్ని గదిలో పడి దొర్లిపోతూ కుమలికుమిలి యేమస్తూ వుంటాను”

ఏమనాలో తోచక జానకి తలవూపి వూరుకుంది.

“ ఎవరితో నయినా వెళ్ళబోసుకుంటే యీబాధ కొంత అయినా తగ్గివుండును ; కాని నోరు విప్పడాని కిష్టంలేకుండా వుంది. విప్పలేకపోతున్నాను. ”

జానకి మళ్ళీ తలవూపింది.

“ ఇలాగ వున్న దుఃఖం వున్న ట్టే వుండగా కొత్తదుఃఖం వచ్చి యెప్పటికప్పుడే గుండెల కెగతెన్నుతోంది. చెల్లోయ్ ! చెబితే నమ్మవు. నటన అనికూడా అనిపిస్తుంది; కాని నేనొక్కొక్కప్పుడు మరణవేదన - ”

రంగనాయిక యిలా అనేటప్పటికి జానకి హృదయం గుబ గుబలాడిపోయింది.

వెంటనే “ యిక చెప్పకే అక్కయ్యా, నేనా మాటలు వినలేనే, చెబితే నన్ను చంపుకుతిన్న ట్టే. నా కాళ్ళల్లో వొణుకు పుడుతోందే ” అంటూ ఆమె రెండుచేతులూ పట్టుకుంది జానకి.

రంగనాయిక దీంతో వూరట చెందింది. కాని జానకి కళ్ళు చూసి నిలవలేక “నువ్వుకూడా యేడుస్తున్నావే! మాతల్లివి కాదూ? ఊరుకోమ్మా!” అంటూ తనచేతులు విడిపించుకుని, యెడమచేత ఆమెని పొదివిపట్టుకుని కుడిచేత ఆమెగడ్డం పుణు కుతూ బతిమాలింది.

ఇద్దరికీ మనస్సులు తేరుకున్నాయి.

జానకి యేదో అనపోగా అడ్డువచ్చి “యేది యేమయినా నువ్వు నాకు చెల్లెలివయినావు. నన్ను అక్కగా చూసుకుంటా నన్నావు. ఇక నాకేం లోటూ? ఇలాగయినా నువ్వే నే నని తృప్తిపడడానికి దేవుడు మార్గం చూపించాడు” అంటూ ఆమె కణతలమీద మెటికలు విరిచింది రంగనాయిక.

౪

ఈసమయంలో, అతివయ్యారంగా వొక దేవాగిరమణివచ్చి “వేసవికాలం అయి తేమాత్రం చెర్లొదిగితే చలికాదుటండీ?” అనడుగుతూ బిందె ముంచుకొని, జవాబు కోసం వొక్కక్షణం చెవు లోరజేసుకుని వుండి, చివరికి నిరుత్సాహపడి “ఎరక్క పోయి పలకరించా” నని విసుక్కుంటూ చక్కాపోయింది.

ఆమె హఠాత్తుగా వచ్చినందు కులిక్కిపడి, మళ్ళీ వెంటనే వెళ్ళిపోయినందుకు దిటవుతెచ్చుకుని “ఇవాళ యేకాదళి” అంటూ రంగనాయికా “నిన్ననే స్నానం” అంటూ జానకి జారుముళ్ళు విప్పుకుని, పల్లెవాడు వలవేసినట్టు కేశపాశాలు నీటిమీదకి విసిరేసుకున్నారు.

దాంతో, చెరువంతా నాచు కమ్మిన ట్టయిపోయింది.

తరవాత, అంత లోతున వుండిన్నీ చేతులతో నీళ్లు చల్లు కునే స్నానం చేసి అతికష్టమీద మళ్ళీ వారు జారుముళ్ళు వేసుకున్నారు.

ఇదయిన తరవాత, అప్రయత్నంగా యిద్దరూ మొగాలు వంచుకున్నారు.

మళ్ళీ వొకరొకరు చూసుకున్నారు.

జానకిచూపుల్లో “ వెళ్ళిపోదాం ” అన్న భావం మెరిసింది.

అది గుర్తించి కంగారుపడి “ మొదట నన్ను మీవారి కివ్వడానికి నిరుకయింది ” అంటూ అసలుగొడవ యెత్తుకుంది రంగనాయిక.

“ ముక్కూర్తం వుంచడం కూడా జరిగిపోయింది ”

“ మరెందుకు తప్పిపోయింది ? ”

“ నాలదృష్టం మంచిది కనక ”

ఈమాట అన్నప్పడు రంగనాయిక యెంత నిశ్చలంగా వుందో, విన్నాక జానకి అంత చకితురా లయిపోయింది.

“ ఏం అలా అయినావేం ? ” అనడిగింది రంగనాయిక.

“ నీఅదృష్టం - ”

“ అవును, నాలదృష్టం మంచిది కనకనే నేను మోడు నయిపోయినా వారిని కళ్ళతో చూసుకుంటూ అయినా ఆనందించడానికి పెట్టిపుట్టాను కనకనే ”

ఇది విని జానకి వొకవిధంగా తెప్పిరిల్లింది.

“ పెద్దదాన్ని కాకుండానే నాకీ దుర్గతి పట్టే యోగం

రాసివుంది. నాకు పైసంబంధం అయింది కనక, వారు బతికి వున్నారు”

జానకి మిడుతూమిడుతూ చూసింది.

“మీవారి విలవ నాకు తెలిసిన టైవరికి తెలుసూ? పక్క పాపడి తీసుకుని, వుత్తరీయం జందెప్పెట్టుగా వేసుకుని వారు కనపడితే “అదృష్టవంతులు” అనుకుంటూ నేనెంత పొంగి పోతానో యెవరెరుగుదురా?”

“ఆపాపిడి నేను దిద్దుతా నని యెరగదు అక్కయ్య” అనుకుని నవ్వుకుంది జానకి.

అలా సూర్యోదయం అయేటప్పటికి అతనిలా స్నానంచేసి పొడిబట్ట కట్టుకుని దక్షిణపువసారాలో కుర్చీపీట మీద కూచుంటాడు.

అద్దం చేతికిచ్చి యెదటనుంచుని జానకి తలదువ్వుతుంది.

ఉండుండి అతను కదలాలనే కదులుతాడు.

“ఉండండి, కదలకండి, అలా—అలా—సడే వంకరవచ్చింది. ఇలా అయితే పాపిడి దిద్దడం నావల్లకాదు బాబూ” అంటూ ఆమె మూతి ముడుచుకుంటుంది.

“పొరపాటే కాని, యెరక్కచేశాను. ఇక కదిలితే అడుగు. మాట తిరిగితే బుగ్గ కొరికెయ్యి” అని అతను క్షమాపణ చెప్పుకుంటాడు.

ఒకటిరెండు నిమిషాలు ఇలా సరాగాలు జరిగి, చివరికి రాజీ అయిపోతుంది.

ఇలాగ, దినాని కొక విధంగా నడుస్తుంది కథ.

జానకమ్మ కదంతా జ్ఞాపకం వచ్చింది.

దాంతో, ఆమె మొగం వికసించింది.

అదిగుర్తించి, కొంటె చూపులు చూస్తూ “ నువ్వేనా తల దువ్వడం? ఏమే చెల్లీ? ” అంటూ బెల్లించింది రంగనాయిక.

సిగ్గుగా ఆనందమూ పెనవేసుకుని జానకి మొగం పక్కకి తిప్పేశాయి.

“ నువ్వే దువ్వుతావు, నాకు తెలుసు. అది నీపనే కాక పోతే వారంత తిన్నగా పాపిడి దిద్దుకోగలరేం? ” అంటూ మళ్ళీ బెల్లించింది రంగనాయిక.

“ మరి - మరి ఇప్పుడింత సంతోషించేదానవు, అప్పుడు మీవాళ్ళు మరో సంబంధం తెస్తే నువ్వెందు కంగీకరించావూ? ”

“ నాకర్థం కాలిపోతే, నేనంగీకరించి వూరుకున్నా ననుకున్నా వా యేమిట? అప్పుడేంజరిగిందో యెరుగుదువా మరి? ”

“ ఏం జరిగిం దమ్మా? ”

“ ఎంతయినా జరిగింది. ఇంతకీ ఆ స్తి యేమాత్రమో - ”

“ జమీందారులా? ”

“ సడే? ఏటా ఆరువందలు వస్తాయి ట ”

“ ఊహూ ” అంటూ పక్కకి చూసింది జానకి.

“ మీ ఆయనకి మూడువేలు వస్తాయి, నే నెరగనా? ”

జానకి మొగాన గర్వరేఖ తళుక్కుమంది. అది మాటు చేసుకుంటూ “ పోనీ, చదువు? ” అనడిగిం దామె.

“ ఇంటర్మీడియేటుగా? మీ ఆయన బి. ఏ. చదువుతున్నారు. ఆకోతి, డాక్టరు పరీక్ష - ”

“కోతా?”

“కోతయినా నయమే, చూడూ, నిడదవోలు స్టేషన్లో వుంటాయీ..... ?”

“కొండముచ్చులా?” అనడిగింది జానకి చకిత అయి.

“అవయినా కొంత నయమే. వాటికి మొగమే నలుపు”

తనభర్త సొగసు కళ్ళకి కట్టిన ట్టయింది జానకమ్మకి.

మళ్ళీ ఆమె కళ్ళు మెరిశాయి; కాని మాట మార్చేయ్య దలిచి “అన్నదమ్ములెందరూ?” అనడిగింది.

“ఆరువందల సౌభాగ్యానికి వాటాలు కూడా కావాలా యేమిటమ్మా?”

“ఆరువందలతో కూచుంటారా యేమిటే? డాక్టర్లైనాక దోచేయ్యడమేగా?”

“దోచేస్తూనే వున్నాడుగా?”

జానకి సవ్య ఆపుకోలేకపోయింది.

రంగనాయికా నవ్వింది.

“శాబాసు, ఆసంబంధం యెలా తెచ్చారే మీవాళ్ళూ?”

“తెచ్చి వూరుకున్నారా? యజ్ఞయాగాలు చేసిన కుటుంబం అంటూ పొంగిపోయాడు మానాన్న. “నిక్షేపంలావున్నాడు. నలుపయితేయేం? కృష్ణమూర్తి యెరుపా యేమి” అంది మాఅమ్మ. “రాచ కుమారుడులా వున్నాడు పెట్టి పుట్టా” వంది మాపెద్దవదిన. “ఒక్క సంవత్సరంలో పెద్దడాక్టరయి పోతాడుట” అంది మాచిన్నవదిన”

“నువ్వు - ”

“ కిటికీలోనుంచి చూసి తలతిరిగి కూలబడి పోయాను. అ దేమిటో యెరగని మాఅమ్మ నన్ను పొదివిపట్టుకు తీసుకు వెళ్ళి కూచోబెట్టింది ”

“ రామరామా ”

“ కూడా వచ్చిన ముసిలా డేమిటో అడిగాడు. నేను మాటాడలేదు. “ పాడగలవా? ” అన్నా డాపిల్లాడు ”

“ తను పాడతా డటనా? ”

“ మరే, అదే తక్కువ ... అప్పుడు నే నేం చేశానో— ”

“ చెప్పవే అక్కయ్యా ”

“ మొగం వంచుకున్నాను. అది చాలక కళ్ళు మూసు కున్నాను. అదీ చాలక నోరు కుట్టేసుకున్నాను. అయినా డోకువస్తున్నట్టయి ఉబ్బెత్తుగా లేచి - ”

“ అయ్యో! ”

“ అయ్యో? ”

“ అవునవును తప్పే. నువ్వు మంచిపనిచేశావు. అయితే, అప్పుడయినా వాళ్ళు గ్రహించుకున్నారా? ”

“ సిగ్గుబిడియమూ వుంటేనా గ్రహింపుశక్తి వుండడానికీ? వెయ్యిరూపాయిలూ అప్పుడే పుచ్చుకుని, తాంబూలాలు కాని చేసుకుని - ”

“ ఛీ, వాళ్ళ నేంచేసినా పాపం వుందా? ”

“ ఎవళ్ళనీ? ”

“ అవునవును, మీవాళ్ళనే ”

“ అలా అన్నావు బాగుంది. ఆపిల్లాడు నాకు వద్దని నెత్తీ

నోరూ బాదుకున్నాను. రెండుదినాలు పచ్చి మంచి నీళ్ళు కూడా పుచ్చుకోలేదు. పెళ్ళికూతుర్ని చేశారు. ఏడుస్తూనే వున్నాను. వీటలమీద కూచోపెట్టారు. ఏడుస్తూనే వున్నాను”

“అయ్యో”

“అయ్యో” అంటే పండువంటి పెనిమిటిని సంపాదించు కున్నావు, నాయాతన నీకిప్పు డేం తెలుస్తుంది చెల్లీ?”

రంగనాయిక యిలా అడిగాటప్పటికీ, జానకమ్మకి మిలమిల మెరసిపోతూ మొగుడు ఎదట నుంచున్న ట్టనిపించింది.

అతణ్ణి చూసి పూల్లోవున్న మిటారికత్తై లందరూ గుటకలు మింగుతున్నట్టున్నూ కనపడింది.

౩౩

దీనికి సాయం, మొన్న మొన్ననే - అంటే యిరవై దినాల కిందటే వొక తమాషా జరిగింది.

వేణుగోపాలసిద్ధాంతిగారి పెద్దకొడుకు మూడోకూతురికి పెళ్ళి.

వీరు నాలుగువేలు వరదక్షిణా, అయిదువందలు లాంఛ నాలూ యిచ్చారు.

వారు రెండుబోగంమేళాలతోటీ, కవిగాయకులతోటీ ఆడా మొగా - పిల్లా మేకా - పదమూడు బస్సులమీద వచ్చి, అయిదువేలు నగలుపెట్టి ఝామ్మంటూ సదస్యం చేశారు.

వారిలో వొక యువతి అచ్చంగా జానకిలా వుంది.

హఠాత్తుగా చూసి, పార్వతీశం, ఆమె జానకమ్మే అను

కున్నాడు; కాని ఆమె కట్టుకున్న చీరవంటిది, జానకమ్మకే కాదు, ఆపూర్వోనే యెవరికీలేదు.

ఇంటికి వచ్చాక జరిగిం దంతా చెప్పా డతను.

ఏదో గొప్పవిషయం కనిపెట్టినవాడిలాగ మహా పొంగి పోతూ చెప్పా డతను.

వినివిని మొదట జానకమ్మకూడా వింతేపడింది; కాని చివరికి “ఆచీర చూశారు కదా మరి నేనే అని యెలా అనుకున్నారండీ?” అనడిగింది, కొంటె చూపులుచూస్తూ

ఈ మాట కొరడా కొస లాగ తగిలిం దతనికి.

“అన్నా, మాజానకి లా వుంటావా?” అని ఆపిల్లమీద పుట్టిన స్పర్థ ఆతనికి కసిగా మారిపోయింది.

వెంటనే రాజమండ్రీ ప్రయాణం కట్టాడు.

అక్కణ్ణుంచి మద్రాసు వెళ్లిపోయాడు.

సదస్యనాడు, ఉభయపక్షాలూ, ఎక్క డెక్కణ్ణుచో మరి కొందరు చుట్టాలు కూడా వచ్చారు.

“వారు, రాలేదు కదా, సదస్యానికి వెళ్ళడమా మానడమా” అని అనుకుంటూనే, చీర కట్టుకోడం తరనాయిగా, తలదువ్వుకోడం వగై రా లన్నీ పూర్తిచేసుకుని వుంది జానకి.

ఇలాంటి స్థితిలో రెండుచీరలు పట్టుకుచక్కా వచ్చాడు పార్వతీశం.

“అయ్యో, రెండెండుకు తెచ్చారండీ యిప్పుడూ?” అని జానకి సాగతీసుకుంది; గాని అతను చిరునవ్వు నవ్వి వూరు కున్నాడు.

దానిమీద కొంచెం వాగ్వాదం జరిగింది.

చల్లాబడింది.

అప్పుడు “ ఇవాళ కిది కట్టుకో ” అని వాటిలో వొకచీర అందించాడతను.

మురిసిపోతూ యిద్దరూ వెళ్ళి చూస్తారు కదా, ఆపిల్లకూడా సరిగా అలాంటిచీరే కట్టుకుని తయారయింది.

తాను తీసికట్టు అయిపోయినందుకు జానకి వుషారుగానే వుంది; గాని “ మించలేకపోయానే ” అని అతను చాలా కించపడ్డాడు.

ఇది యిలా జరుగుతూ వుండగా ఉభయపక్షాలూ వచ్చిన ఆయాడు పిల్లలందరూ సదస్యం విడిచిపెట్టి ఆయిద్దరి చుట్టూ మూగారు.

అది గుర్తించుకుని “ పల్లెటూరిదానవు నీకెంతవేషమే ? ” అన్నట్టాపిల్లా; “ నీపట్నవాసం యెగురుపాటు ఈపాటికి చాలించవో ఓవిడా ” అన్నట్లు జానకీ కోరచూపులు చూసుకున్నారు.

ఇంటికి వెళ్ళాక జరిగిందంతా చెప్పి జానకి పార్వతీశాన్ని పువ్వులతో పూజించింది.

అయినా అతనికి తృప్తి కాలేదు.

మళ్ళీ రాజమండ్రీ వుడాయించాడు.

మళ్ళీ రాత్రి పదిగంటలకే యింటికి వచ్చాడు; గాని యెంత అడిగినా వెళ్ళిన కారణమూ చేసుకువచ్చిన పనీ మాత్రం జానకమ్మకి చెప్పలేదు.

మర్నాడు సాయంత్రం బంతులాడింపు చూడ్డానికి పిలుపు వచ్చింది.

జానకి బర్మాముడి వేసుకుంది; గాని పార్వతీశం అది విప్పిం చేసి స్వయంగా వాలుజడ వేశాడు.

కనపడి కనపడనట్టు కాటుకతో కనుబొమ్మలు దిద్దాడు. బ్రహ్మకయినా తెలవకుండా వుండేటంత నాజూగ్గా చెక్కి శ్మకి చెర్రిపాడ రద్దాడు.

రవ్వల లోలకులు తీయించేసి జేబులోనుంచి తీసి చక్రాల లోలకులు పెట్టాడు.

ఇది యిలా జరుగుతూ వుండగానే ఆమె పెదవులు తాంబూ లరాగ రంజితా లయినాయి.

తరవాత, ఆమె, అతను చెప్పకపూర్వమే రెండోచీర కట్టే సుకుని, తలలో మల్లెపువ్వులగుత్తి అమర్చుకుని, నిలువుటద్దం యెదట నుంచుని యెగాదిగా చూసుకుని “ మారిపోయా నండీ ” అంటూ నెమలి కేక వేసింది.

ఇద్దరూ ముసిముసినవ్వులు నవ్వుకుంటూ వెళ్ళారు.

పెళ్ళికూతురి తండ్రి పార్వతీశాన్ని మేజువాణీలోకి, పెళ్ళి కూతురు అక్క జానకిని బంతులాడింపుదగ్గిరికి తీసుకు వెళ్ళారు.

తొలీనాడు జరిగింది తలుచుకుని ఆపిల్లకూడా మాంచి తయారీలో వచ్చింది; కాని అన్నివిధాలా జానకి యెదట వెల వెలపోయింది.

తొలీనాడు ఇద్దరి చుట్టూ మూగిన పిల్ల లందరూ ఆవేళ వొక్క జానకి చుట్టూ మూగి వూరుకున్నారు.

దీంతో, ఆపిల్ల, కొట్టినంత బాధపడి యెవరికీ చెప్పకుండా విడిదిలోకి చక్కాపోయింది.

ఇదంతా విని ఆవేళ రాత్రి పార్వతీశం బ్రహ్మానంద పడి పోయాడు.

తాను కోరకపోయినా, నిమిషాలమీద అలాంటిచీరలు తెచ్చినందుకూ - రెండు తెచ్చినందుకూ - చక్రాలలోలకు లున్నూ తెచ్చి కొత్తఅందం సంఘటించినందుకూ పడిపడి దణ్ణాలు పెట్టి జానకి అతని చేతుల్లో కరిగిపోయింది.

ఇది కూడా ఆమె కిప్పుడు జరుగుతున్నట్టనిపించింది

దాంతో “అంతచేసినా మీవాళ్ళు మానలేదూ?” అని కొంచెం గర్వంగానే అడిగిందామె.

దానికి తడువుకోకుండా “నాఅదృష్టం మంచిది గదా వాళ్ళెలా మాన్తారే?” అని యెదురడిగింది రంగనాయిక.

“పసుపుల నలుగులూ, బంతాడింపూ, వూరేగింపూ -”

“సడే, అన్నీ అయినా యనిపించుకున్నారు; కాని వొక్క నాడయినా ససిగా సాగని స్తేనా నేను?”

జానకి చకిత అయి వూరుకుంది.

“నువ్వు గృహప్రవేశానికి వచ్చి వూరేగుతూ మావీధిలో ఆగినప్పుడు “మీవాళ్ళు నన్ను తిరస్కరిస్తే నాకేం లోటా? చూసుకో నా కెలాంటి పిల్ల దొరికిందో?” అన్నట్టు ముందు నీకేసీ తరవాత నాకేసీ చూశారు మీవారు. నాహృదయం గుబగుబలాడిపోయింది. అమాంతంగా పాలకీలోకి దూకి నీ పక్కని కూచోవా లన్నంత ఆదుర్దాపడిపోయాను నే నప్పుడు” అంది మళ్ళీ రంగనాయిక.

జానకి ముసిముసినవ్వులు నవ్వుకుంది.

“నువ్వు తొలీమాటు కాపరానికి వచ్చి నప్పు డెన్నివిధాలో ప్రయత్నించాను ; కాని నువ్వు కనపడ్డావే కావు ”

“అప్పుడు నేనిక్కడ వున్న దేదే? పట్టుమని వారం దినాలయినా - ”

“అవునవు ” నంటూ అప్రయత్నంగా పావంచాలకేసి చూసింది రంగనాయిక.

దూరాన, యెవరితోనో మాట్లాడుతూ చేతవున్న చెంబుకి చింతపండు పట్టిస్తూ ఒక బ్రాహ్మణుడు వస్తున్నాడు.

మొదట అనుమానించి, కళ్ళు చికిలించు కుంటూ చూసి, చివరకి దృఢపరుచుకుని “ అడిగో మాపెద్దన్నయ్య ” అంటూ కంగారుపడి “ దయవుంచవే చెల్లాయీ ” అంటూ పావంచాల మీది బిందె అందుకుని “ మళ్ళీ రేపు - కాస్త ఆలస్యమయినా వుండాలిసుమా ” అంటూ నీళ్ళుముంచుకుని “ సెలవు-సెలవు- సెలవ్ ” అంటూ ఆక్రింగా బయలుదేరి మాటవినిపించుకో కుండా లేడిలా ఎగిరిపోయింది రంగనాయిక.

అది చూసి జానకి తెల్ల పోయింది.

“ వాళ్ళ పెద్దన్నయ్య వస్తే యేం? నాతో మాట్లాడితే తప్పా? ” అని వితర్కించుకుంటూ, రంగనాయిక అన్న గారిని చూసి బెదురుతూ, తరవాత ఆమెకూడా కొంచెం చురుగ్గానే వెళ్లిపోయింది.

౬

మండువా నాకట్లలో పడకుక్కర్చీలోవాలి పార్వతీశం యేదో ఆలో చించుకుంటూ వుండగా, చెరువునుంచి తడిబట్టలతో వచ్చిన

జానకి, బిందె బుజమ్మిదే వుంచుకుని చిరునవ్వు నవ్వుతూ యెదట నుంచుండి.

పదిహేడేళ్ళపిల్ల అయినా సలాక లాగ బక్కపలాచని మనిషి కనక, కుంచెదుతప్పేలా బరువుకే ఆమె వూగీసలాడి పోతోంది.

అది చూసి మందహాసం చేస్తూ “చాలా బరువులు కలిశాయి వాపం, బిందె యింట్లో దింపేసి పొడిబట్ట కట్టుకురా రాదూ అంతపని వుంటేనూ?” అనడిగా డతను ; కాని దానికి జీవాబు చెప్పక, అలాగే నుంచుని, అలాగే చిరు నవ్వు నవ్వుతూ “మీ కెన్నిసంబంధాలు వచ్చాయండీ మొదటా?” అని యెదురడిగిం దామె.

“అదేమిటి?” అన్నా డతను వింతపడి.

“చెబుదురూ”

“ఏమిటి చెప్పడం?”

“బాగానేవుంది, వినపడలేదూ?”

“వినపడితే సరా, బోధపడవద్దూ?”

“వులకం?”

“అబద్ధం ఆడుతున్నా ననే?”

“అయితే మళ్ళీ అడుగుతాను. మీ కెంతమంది పిల్లల నిస్తామంటూ వచ్చారండీ మొదటా?”

“రావడం చాలామందే వచ్చారు. అయితే, వచ్చిన వారందరూ వొక్కక్క పిల్లనే యిస్తామన్నారు గానీ -”

“కానిమాట అడగలేదు నేను”

“ అయిన మాటే చెబుతున్నాను నేను. అయితే - ”

“ అయితే గియితేల కేంఅవసరం వచ్చింది యిప్పుడూ? ”

“ అదే నేనూ అడుగుతున్నాను. ఇలా అడగడాని కేం అవసరం వచ్చింది? ”

“ అవసరమే వచ్చింది ”

“ ఏమిటో అది? ”

“ అదంతా మీకక్కర్లేదండీ ”

“ ఘోరకలి! నాసంగతి కూడా నున్నే నిర్ణయం చేసెయ్యడమేనా? ”

జాష్యం సహించలేక చురచుర చూస్తూ “ చెప్పరూ? ” అని కచ్చితంగా అడిగిం దామె.

మయూరకేంకారం లా వుం దామాట.

ఆశిరస్సు వూపుకి, వొళ్ళంతా వూగి, బిందె కదిలి, నీళ్ళు తటతట్టాడాయి.

అయితే, అస లేమిటో చెప్పకపోవడంవల్ల పట్టుదల వచ్చి “ నువ్వు చెప్పావా యేమిటి? ” అంటూ మాట మెల్లిగా జారవిడిచా డతను.

కానయితే, అతను చిరునవ్వు నవ్వుతూనే వున్నాడు.

కొంటెచూపులే చూస్తున్నాడు.

కనక, యిదంతా సరాగం అని ఆమెకీ తెలుసు ; కాని రంగనాయిక సంగతి తెలుసుకోవా లన్న ఆత్రంలో ఇదంతా తికమకగా కనపడిం దామెకీ.

ఓపట్టాన యిది తేలదని నిరుకు పరచుకుంది.

వెంటనే “దాచుకోండి” అంటూ చివాలున బయలు దేరేసింది.

ఇది చూసి అప్రతిభు డయిపోయా డతను; కాని వెంటనే మాంద్యం పోగొట్టుకుని “వెళ్ళిపోతావేం? చెబుతా రా పాపం” అంటూ లేచినుంచున్నాడు. అయితే అప్పటికప్పుడే ఆమె! “అ-క్క-ర్లే-దు” అంటూ మండువా తిరగవేసు కుని గుమ్మందాటి పడమటింటిలోకి వెళ్ళిపోయింది.

2

నిజం చెప్పవలసివస్తే జానకి మాటకారే; కాని అనవసరమైన మాట వొక్కటి రానివ్వదు.

అడగవలసిం దేమయినా వుంటే సూటిగానూ, స్పష్టం గానూ, మృదువుగానూ, మితంగానూ అడుగుతుంది; గాని అదేపనిగా పట్టుకుని పీడించదు.

అడిగింది చెప్పకపోయినా, కోరింది చెయ్యక పోయినా ధుమధుమలాడదు; కాని వెంటనే జవాబు కావాలి. డొంక తిరుగుళ్ళు పనికిరావు.

ఈసంగతి అతనికి బాగా తెలుసు; కాని వాదం అంటే అతను చెవి కోసుకుంటాడు.

అంచేత ధోరణి తరుచు ఇలా వచ్చేస్తూ వుంటుంది.

దీనికి ఫలితంగా ఆమె మొగాన అంకితం అయిన అసం తృప్తి చూసి అతను చాలా గాభరాపడ్డాడు.

పడి?

అక్కడే కూచుంటే పడేం లాభమూ ?

వెంటనే బయలుదేరాడు.

చూడగా, తలుపు గడియవేసి వుంది.

పిలవగా “ పొత్తిచీర కట్టుకుంటున్నానండీ ” అని జవాబు.

చేసేది లేక, మరిచిపోకుండా వుండడానికి మధ్య మధ్య గొళ్ళెం కదుపుతూ అత నక్కడే - అలాగే నుంచున్నాడు.

అత నొక్కొక్కమాటు గొళ్ళెంకదిపినప్పు డల్లా ఆమె కొక్కొక్క నవ్వుతెర వస్తూవచ్చింది.

“ ఏం, అడగ్గానే చెబితే యేం ? ” అని వొకమాటూ “ నన్ను విసిగించినట్టు లేదేం ? ” అని వొకమాటూ “ ఇంకెప్పుడూ యిలా చెయ్యరుకదా ? ” అని వొకమాటూ మాట కూడా నాలుక చివరికి వస్తూవచ్చింది.

కాని, కీమన్నా స్తి.

నవ్వు అణచుకుం దామె, మాటా బిగపట్టుకుంది.

అయితే, అతను మళ్ళీ కత్తు కలపడానికి వచ్చాడని ఆమెకి తెలుసు.

అయినా, బతిమాలినకొద్దీ బిర్రబిగిసే రకం కాదు కనక, పని కాగానే తలుపుతీసి, రెప్పవెయ్యకుండా చూస్తూ వెనక్కి తప్పుకుంది.

జరిగిపోయింది గుర్తుంది కనక “ నువ్వడిగింది చెప్పడానికి వచ్చా ” నని సూటిగా అన్నా డతను.

“ నే నే మడిగానూ ? ”

“ చెరువునుంచి యిప్పుడే అలా దొడ్డిదారిని వచ్చావు కామోసు పా-పం ”

“పడకకుర్చీలో పడుకుని నిద్రపోతూ వుండగా నేనేదో అడిగి నట్టు కలవచ్చింది కామోసు పు-న్నెం ?”

ఇది విని పార్వతీశం తెల్లపోయాడు.

ఆమె తల పంకించుకుంది.

కొంతనేపు ఆలోచించి, అప్పటికీ యుక్తితోచక చివరికి “వినవూ ?” అని మొండిగా అడిగా డతను.

“ఓమూల పొయ్యి అలా మండిపోతూవుంటే యీమూల మీతో కభుర్లుచెబుతూ కూ-చోడానికి వీలుటండీ ?”

“మండే పొయ్యిమీద తవ్వెడు గిన్ని పడేస్తే ఆరెండూ కలిసి నీళ్ళతో తన్నుకుంటూవుంటాయి కదుటండీ ?”

“ఇంకేమీ పని లేదూ ?”

“ఇది పని కాదూ ?”

“దాటిపోలేదూ ?”

“వెనక్కి లాగేద్దాం, మనకి చేతకాదూ ?”

తల అడ్డంగా వూపి, పెదిమలు కూడా వొకమాటు బిగించు కుని “వెనకటిది ముందూ, ముందటిది వెనకానూ” అందామె.

“అదో అందం”

“అడగక్కర్లేదు”

“పొరపాటన్నది అందరికీ వస్తుంది ; కాని యింతకత్తుల మీద పరీక్ష -”

“ఎవరు చేశారండీ ?”

“నేనే కనక, త్నమించండీ”

“బాగానే వుంది”

“అయితే, యిక తగువెందుకూ ? తడిబట్ట ఆరేసివస్తావా, యీమాట కూడా తప్పులోనే చేరుస్తావా ? ”

దీని కామె బదులు చెప్పలేదు.

మొదట వొక్క నిశితకటాక్షం మాత్రం విసిరింది.

తరవాత యెదటి గోడవద్దకి పీటవాల్చి “ కూచోండి ”

అని చెబుతూనే పెరట్లోకి చక్కాపోయింది.

౨

“ కథ యెక్కడా ప్రారంభించడం ? ” అని అత నింకా ఆలోచనలోనే వుండగా ఆమె మళ్ళీ వచ్చి, సౌయ్యికి దగ్గరగా చిన్న పీట వేసుకూర్చుని “ మరి చెప్పండి ” అంటూ సావధాన అయింది.

“ మొదట వరాసగా అయిదుగురు పెద్దమనుష్యులు, పిల్ల నిస్తామని — ”

“ అయిదుగురూ వొక్కపిల్లనే ? ”

“ ప్రథమకబళే మక్షికాపాతః ” మరుపన్నది యెరగవు పాపం, బదులు తీర్చుకునేదాకా నిద్రపోవు ”

“ ఉలు కలా వుంటుంది కొందరికి ”

“ కొందరికే కాదు సమయం వస్తే అందరికీ అంతేనండి. మరి కథ వినండి ”

“ అవెందుకు తిరిగిపోయామో ముందు చెప్పండి ”

ఒకటి మానాన్న గారికి నచ్చలేదు. ఒకటి మాఅమ్మ వొప్పుకోలేదు. ఒకటి లాంఛనాల కుదరక తప్పిపోయింది.

ఒకటి నాకు సుతరామూ నచ్చలేదు. ఒకటి అన్నీ సిద్ధం అయినీ, హఠాత్తుగా మానాన్నగారు పోవడంవల్ల దాటి పోయింది ”

“ మీనాన్న పోతే ముహూర్తం మారాలి గాని సంబంధమే దాటిపోవడం యేమిటి ? ”

“ పిల్ల కట్టుతప్పివుండడం వల్ల వారు వెంటనే పెళ్లయి పోవాలన్నారు. మానాళ్ళు సంవత్సరమధ్యం పనికిరాదన్నారు. కానయితే ఆలోచన వారూ పెళ్లి చేయ్యలేక పోయారు; కాని అంతలో నాపరీక్ష పోయింది. ఇదే సందని పరీక్షలో నెగ్గిన మరొకణ్ణి చూసుకుని వారు నన్ను తిరస్కరించేశారు.

“ పాపం పెళ్ళి ఆగిపోడమూ, పరీక్ష తప్పిపోడమూ — ”

“ నిజమే, మానాన్న పోవడంవల్ల సంబంధం దాటిపోయింది. సంబంధం దాటిపోవడంవల్ల పరీక్ష యెగిరి చక్కాపోయింది ”

“ అంత బెంగెందుకూ ? పెళ్లికోసమూ, ఆపిల్లకోసమూ ? ”

అతను మిడుతూ మిడుతూ చూసి వూరుకున్నాడు.

“ ఏం, మాట్లాడరేం ? ”

“ నిజమే చెప్పాలా ? ”

“ తప్పకుండానూ ”

“ అయితే, ఆపిల్లకోసమే ”

ఇలా చెప్పి, ఆమె యేమంటుందో — యేమనుకుంటుందో అన్నట్టు అతను బెదురుచూపులు చూశాడు.

“ అది వెనకటిమాట తప్పులేకులెండి ” అని అభయం అనుగ్రహించి దామె, అతని యింగితం గుర్తించి.

“ నువ్వామాత్రం అనుగ్రహం చూపిస్తే యిక చెప్పకేం? ఆ సంబంధం కుదిరినందుకు మొదట నేను వెయ్యిమంది దేవుళ్ళకు మొక్కుకున్నాను. తప్పిపోయినందుకు, తరవాత చాలాకాలం మతిపోయి - ”

“ చివరి కెలా తిరిగిపోయిందండీ చూపు? ”

“ కోరుకున్న వన్నీ సమకూడడానికి మనమేం దేవతలమా? అవుతుందంటే ఆశపడ్డాను, తికమకలు వస్తే బెంగపెట్టుకున్నాను, కాకపోగా, ఆశ వదులుకున్నాను. ఆశ మెలా పోయిందో - ”

“ మొగాళ్లు అంత సులభంగా తిప్పేసుకోగలరు కామోసు మనస్సు ”

“ తిప్పేసుకోగల రంటే - ”

“ తరువాతి సంగతి చెప్పండి. మీరు తప్పిపోయినందుకాపిల్ల యేంచేసిందో? ”

“ నాకంటేనూ ఘోరం చేసింది ”

“ అక్కడికి మీరు మహా ఘోరం చేసినట్టు ”

“ నువ్వే కాదూ యిప్పుడే అన్నావు? ”

“ నేనా? ఏమనమ్మా? ”

“ మొగాళ్లు అంతసులభంగా తిప్పేసుకోగలరు కామోసు మనస్సు అనమ్మా ”

“ వోస్ అదా? పోనీ, వొప్పుకున్నాను. అయితే, ఆపిల్ల చేసిన ఘోరం యేమిటి? ”

“ ముసూర్తం దాటిపోయినందుకు బెంగ పెట్టుకుందిట.

మరో సంబంధం కుదిర్చినందుకు నిత్రుపవాసాలు చేసిందిట. పెళ్ళిలో వొక్కమాటూ సంబరపడుతూ పీటలమీద కూచో లేదుట ”

“ ట ”

“ లూకాకపోతే నేను చూశానా ? ఆ పెళ్ళికి నేను వెళ్ళా ననుకున్నావా ? ”

“ మీరు వెళ్ళివుంటే ఆ అమ్మాయి తలంబాలు మీమీదే పోసును, కదూ ? ”

“ ఇంకా సందేహమా ? చూసినవాళ్ళలాగే అన్నారు ”
జానకి మాట్లాడలేక పోయింది.

“ ఊరివాళ్ళందరూ చాలా విద్మూరంగా చెప్పుకున్నారు, కొన్నాళ్ళదాకా ”

“ ఏమనీ ? ”

“ ఆపిల్ల ఆపిల్లాడితో కాపరం - ”

“ అక్కర్లే దక్కర్లేను, పెళ్ళయిన తరవాత యేంజరిగిందో అది చెప్పండి ”

“ తరవాత కూడా ఆపిల్లచూపు నామీదే వుంది. ”

జానకి ప్రశ్నార్థకంగా చూసింది.

“ ఎలా తెలిసిందనా ? ”

“ అవును ”

“ నువ్వు మనుగుడుపులకు వచ్చినప్పుడు, తెల్ల నారుజామున ప్రయాణం అనగా, రాత్రి, నీమెడలో మల్లెమొగ్గల దండ వేశాను, జ్ఞాపకం వుందా ? ”

“ లేకేం ? అప్పుడు మీచిటికెనవేలు నాబుగ్గకి తగిలి
వాళ్ళంతా గరిపొడిచింది ”

“ ఇంకేం ? ఆదండ ఆపిల్ల పంపిందే ”

తన చెవులనే నమ్మలేకపోయింది జానకి.

“ ఆవేళ ఆపిల్లాను ఇక్కడే వున్నట్ట కూడా ”

“ అయ్యో ”

“ దండ పంపడమే కాదు, నీకు వెయ్యమని కభురుకూడా
పంపింది ”

“ అదేం చిత్రమండీ ? ”

“ చిత్రం కాకేం ? ”

“ అయితే, యీసంగతి మీకెలా తెలిసింది ? ”

“ మాసుబ్బుత్తగారి రత్తమ్మ తెచ్చింది దండాకభురూను ”

“ అలాగా ? ”

“ మరోమాటు - అంటే నువ్వు మా చెల్లాయికూతురి
అన్నప్రాశనకు వచ్చినప్పుడు అరవిచ్చిన గులాబీ పువ్వులు
బుట్టెడు పంపింది ”

“ ఏవీ, నా కిచ్చారు కారేం ? ”

“ చేతితో తాకకుండానే వెనక్కి పంపేశాను ”

“ ఏం ? ”

చురచుర చూస్తూ ఆమె ఖంగుమని వేసింది ప్రశ్న.

“ పువ్వులంటే నీకు సంబరం అని అప్పటికే నాకు తెలుసు ;
కాని ఆపిల్ల అలాచేసినట్టు తెలిస్తే వాళ్ళవాళ్ళు కోప్పడదూ ?
సంబంధంతో పాటు మాటలు కూడా తప్పిపోయాయి మాకు ”

“అయితే?”

“అంచేత తిప్పేశాను?”

“తిప్పెయ్యడానికి మీకేం అధికారం వుందండీ?” అని నిలవతీసిం దామె.

“అంటే?” అన్నా డతను తెల్లపోయి.

“ఆవిడ నాకోసం పంపిం దాపువ్వులు?”

“ఓ - హా, అవునుసుమా. నాది తప్పే?”

“ఇక ఆచూట మరిచిపోండి. తరవాత మీరెప్పుడయినా ఆపిల్లతో మాట్లాడారా?”

“లేదు?”

“ఆపిల్లలో?”

“చాలామాట్లు ప్రయత్నించింది; కాని నేను తప్పించు కుంటూ వచ్చాను; ఒకమాటు సాహసించి వేళ్ళాకోళ్ళంచేసింది. నేను బదులు చెప్పలేదు?”

“ఎంత చిన్న పుచ్చుకుందో పాపం?”

“అందుకు నేనేం చెయ్యగలనూ? ఆపిల్లకీ నాకూ సంబంధం యేమిటి?”

“ఎంత తీసేసుకున్నా ఆవిడ మీ పెళ్ళామే?”

“నిజాని కంటే. దానికి జరిగింది రెండోపెళ్ళే?”

“ఇంకేముండీ?”

“మరి లోకం మాట? పోనీ అంటే అప్పటి కింకా ఆపిల్లాడు బతికే వున్నాడు?”

“అప్పటి కంటే?”

“ గులాబీలు పంపాటప్పటికి. తరవాత మూడు మాసాల కతను చచ్చిపోయాడు. మరో మూడు మాసాల కాపిల్ల రజస్వల అయింది ”

“ రామరామా ”

“ ఊరంతా యేడ్చారు ; కాని ఆపిల్లంట తడయినా పెట్టలేదుట. “ శని విరగడయిపోయిం ” దని కూడా అందిట ”

“ అననూ ? అయితే, అప్పుడేనా వాళ్ల వాళ్లకి బుద్ధి వచ్చిందా ? ఆతల్లి కెవ రయినా గడ్డిపెట్టారా ? ”

బతులు చెప్పలేక అతను మొగం పక్కకి తిప్పుకున్నాడు.

“ పోనీ, ఆపిల్లపే రెవరండీ ? ”

“ రంగనాయిక ”

“ మీకు బాగుందా ఆపేరు ? ”

“ నిక్షేపం లా వుంది ”

“ నా పేరికంటే బాగుంది కదూ ? ”

“ నీ పేరు మాత్రం ? ”

“ మావూళ్ళో - ”

“ మీ దేవూరూ ? ”

“ అవునవును, తప్పే. మావాళ్ల వూళ్ళో మాయింటి పక్కని - కాదు కాదు, మావాళ్ళ యింటిపక్కని వొక శూద్రపిల్ల వుంది ”

“ ఉంటే ? ”

“ దాని పేరు రంగమ్మ ”

“ అయితే ? ”

“రంగనాయికమ్మ అని మార్చుకోమని లక్షమాట్లయినా చెప్పాను దానికి”

“పేరు మంచిదే! రూపమూ సాటి లేనిదే. వైధవ్యం వచ్చినా ఆచక్కదనం తరిగిపోలేదు”

“ఏమి లాభమూ? బూడిదలో పోసిన పన్నీరు. సరే కాని తరవాత మీ కెప్పుడయినా కనపడిందా?”

“లక్షమాట్లు కనపడింది”

“మీరు కనపడ్డప్పుడు దాని మొగం -”

“నేను చూశానా?”

“వే - శారు దాటు”

“ఏం?”

“పోనీ, ఆవిడ కనపడ్డప్పుడు మీ కెలా వుండేదో చెప్పండి నిజంగాను”

“ఎప్పుడయినా, అయ్యో పాపం -”

“ఎప్పుడయినానా? అయ్యో అని యింతే?”

“వొట్టు”

“వొట్టువద్దండీ. పాపం ఆవిడ ఎంతదుఃఖిస్తున్నారో?”

“మొగుడు పోతే దుఃఖం కాదూ?”

“తప్పుతప్పు, వోగాయిత్యం మాట అనకండి”

ఇది విని చకితుడయి “ఇవాళ నీధోరణి యిలా వుండేం జానీ?” అనడిగా డతను.

“ఆడవాళ్ళ బతు కింతటిదే కాదూ?”

“చెప్పవూ?”

జానకి మాట్లాడలేదు.

“ చెప్పవూ ! ” అని మళ్ళీ అడిగా డతను.

సరిగా యీసమయాన, వీధితలుపు గుంజుతూ పిలుపుమీద పిలుపు పదిమాట్లు పిలిచా రెవరో.

“ వస్తున్నా, వస్తున్నా, ఆ, అదే గుంజడమా ? వినిపించు కోవద్దూ ? ” అని గదుముతూ పార్వతీశం వాకట్లోకి చక్కా పోయాడు.

వచ్చిన మనిషి భర్తవైపు చుట్టం అని తెలియగా, పాద్యం యచ్చి, కుశలప్రశ్నాదికం కూడా కానిచ్చేసి, తవ్వెడు గిన్నె దింపేసి మూడుసోలల గిన్నెతో యెసరు పడేసింది జానకి.

౯

తరివాత, భోజనాల వేళదాకా ఆదంపతులకు మాట లంద లేదు. అప్పు డయినా చుట్టం వుండడంవల్ల యీ ధోరణి రాలేదు.

రాత్రి కూడా పన్నెం డయీదాకా చుట్టం పార్వతీశాన్ని నిద్రపోనివ్వలేదు.

తెల్లవారింది.

క్యాలకృత్యాలూ, ఇంటిఫనులూ, వీటితో జానకి పార్వ తీశమూ సంసారనాగరంలో పడి పోయారు.

ఆసాగరంలో ఆచుట్టం వొక పెద్దకెరటం అయి వారి నిద్దర్ని దూరందూరంగా నెట్టేస్తూ వచ్చాడు.

జానకి ఆవేళ మామూలువేళ కే చెరువుకి వెళ్ళింది ; కాని అరగంట కనిపెట్టుకూకాచున్నా రంగనాయిక రాలేదు.

మర్నాడు కూడా ఆమె రాలేదు.

దీనికి సాయం, ఇంటో, కానవరపుజీడి లాగా చుట్టం.

ఈ రెండుదినాలూ, జానకమ్మ, యేదో పోగొట్టుకున్నట్టూ, ఏదో మరచిపోయినట్టూ మందుతిన్నట్టూ అయిపోయింది.

ఆస్థితి చూసి పార్వతీశం “యేం చెప్పా?” అనుకోక పోలేదు; కాని యే మని అడగలేకపోయాడు.

ఆదంపతుల అనురాగమూ, ప్రకృతం జానకి అనుభవిస్తున్న ఆందోళనా, దాంతో పార్వతీశం పొందుతున్న ఊభా యెంత మాత్రమూ గుర్తించుకోలేని చుట్టం, విసిగించి, వేపేసి “యింక వెళ్ళడా దేమిటి బాబూ?” అనిపించుకుని మూడోనాడు చల్లబడ్డాక వెళ్ళిపోయాడు.

మొగమాటపెట్టి పార్వతీశాన్ని మాచవరం కేవుదాకా కూడా తీసుకువెళ్ళాడు.

“ఉంటానండీ” అని చుట్టందగిర సెలవు పుచ్చుకుని వీధి గుమ్మంలోనే ఆగిపోయి, యూదాలాభంగా వొక్కనిమిషం అక్కడే వుండిపోయింది జానకి.

అందుకు తగ్గట్టుదూరాన రంగనాయిక కనపడింది.

ఎక్కణ్ణుంచో తమ యింటికేసే వస్తున్న రంగనాయికను చూశాటప్పటికి జానకి ప్రాణాలు లేచివచ్చాయి.

ఇంతలో రంగనాయిక అక్కడికి వచ్చి, జానకి గుమ్మంలోనే వున్నందుకు మొగం యింతచేసుకునీ కూడా యెవరయినా వస్తున్నారేమో - అధవా చూస్తున్నారేమో అని వెనక్కి ముందుకీ బెదిరిబెదిరి చూస్తూ “రేపున్నానం” అని అలుగో జాస్వరంతో చెప్పి ఊణం అయినా నుంచోకుండా వెళ్ళిపోయింది.

అయినా, జానకి ఆమె కనపడ్డందుకే ఆనందించింది.

చెరువుకి ఎందుకు రావడం లేదో ఆకారణం తెలవడంవల్ల ఆమెకి ఆందోళనకూడా తగ్గిపోయింది; కాని ఆమాట చెప్పడాని కంత సంకోచించడమూ, జడుస్తూ వెనక్కి ముందుకీ చూడడమూ ఆమె కేమీ బోధపడలేదు.

ఆమె పుట్టింటివారికీ తన భర్తకీ ముఖావలోకనాలయినా లేవు కనక తనతో బాహుటంగా మాట్లాడలేక పోతోం దనుకుందామంటే, అయితే, అస లలాగయినా మాట్లాడడమూ “ చెల్లీ ” అనడమూ “ వాసే అక్కయ్యా ” అనిపించుకోడమూ యేమిటి?

పాత ఆందోళన పోయి కొత్త జిజ్ఞాస పట్టుకుంది. అయినా, రంగనాయిక మాత్రం విడవరానిదిగా కనపడింది.

దానిమీద “ అక్కయ్య అన్నట్టు వెనకటిజన్మలో యిద్దరం వొక్కకడుపున పుట్టామేమో ” అనుకుందామె.

“ ఒకవూళ్ళోనే వుండినా, అత్తిళ్ళవారికి గర్భశత్రుత్వం వున్నచోట ఇద్ద రక్కాచెల్లెళ్ళు యిలాగే అవస్థ పడుతూ వుంటారుకామోసు ” నని ఆశ్చర్యపడిం దామె.

దీంతో, ఇక్కడ జానకమ్మకి, దినమ్మా అక్కడ రంగనాయికమ్మకి లాగే ఆరాత్రి చాలాభారం అయిపోయింది.

కళ్ళు పొడుచుకున్నా నిద్రరాదు.

ఏమీ పాలుపోదు.

పోనీ అంటే, యెంతసేపటికీ తెల్లవారదు.

ఈస్థితిలో మూడోజామున జానకమ్మకి ఒక్క క్షణం కలత నిద్రపట్టి, అందులో వొక కలవచ్చింది.

ఉన్నస్థలం యేదో గుర్తుకి రాలేదు ; గాని రంగనాయిక మధుపర్కాలు కట్టుకుని వుంది.

ఎవరెవరో, పేరంటాళ్ళు తగువులు పట్టుకు వస్తున్నారు.

తాను, అవన్నీ అందుకుంటూ, నారికందరికీ పసుపూ పారాణీ రాసి, గంధం పూసి, తాంబూలా లిచ్చి “ మంచి దండీ ” “ మంచిదండీ ” అని సెలవిచ్చి పంపేస్తోంది.

ఇంకొక్క నిమిషం అలాగే వుంటే కల పూర్తి అయి పర్యవసానం తేలిపోయి వుండును ; గాని వొత్తిగిల్లడంలో పార్వతీశం చెయ్యి మీదపడి మెల్లకువ వచ్చేసింది.

కళ్లు నులుముకుంటూ లేచి చూడగా పార్వతీశం గాఢ నిద్రలో వున్నాడు.

అతని సుస్నిగ్ధగండఫలకం మీద సన్నని దీపకాంతి జగ జగలాడుతోంది.

అది చూసి, చలించి, ఉద్రేక్త అయి, వివశ అయి, ఊర్ధ్వ శ్వాసతో మీదవాలి అతన్ని గట్టిగా పొదువుకుని, చుంబన ముద్ర వహించిన పెదవులతో ఆచెక్కిలి గట్టిగా నొక్కి, తానే నిలువునా కరిగిపోయిం దామె.

౧౦

ఆ సందులోనుంచి వొకరూ, యీ సందులోనుంచి వొకరూ జానకీ రంగనాయికా వొక్కరూమీ చేరువుకి వచ్చారు.

“ నీకు వెయ్యే ” శృంఠే “ నీకు లక్షసంవత్సరా ” లంటూ అతివేగంగా యిద్దరూ దగ్గరికి చేరుకున్నారు ; కాని పొంగి

పోతూ పావంచాల దగ్గిరికి వెళ్ళాటప్పటికి, అరమూతలు పడ్డ కళ్ళతో చెరువులో నుంచుని వొక ముసలి వితంతువు తులసి పూసల పేరు గిరగిరా తిప్పేస్తోంది.

అది చూసి తెల్లపోయి మొదట యిద్దరూ నాలుకలు కరుచు కున్నారు.

తరవాత, బోసిపులిని చూసిన లేడిపిల్లలాగ చెరోవై పూ తప్పుకుని, యెక్కడా యెలాంటి సంబంధమూ లేనివాళ్ళలాగ పావంచాలకి ఆచివర వొకరూ యీచివర వొకరూ కూలబడి, కీగంటిచూపులతో కభుర్లు చెప్పుకుంటూ, నొక్కి తోము తున్నట్టు నటిస్తూ తెల్లగానే వుండిన బిందెలు వొట్టిచేతులతో బులబులాగ్గా పామడం మొదలు పెట్టారు.

అయితే, వొక్కక్షణం అయేటప్పటికి, ఆనటనలో, బిందెలు పావంచాలకి రాసుకుని చప్పుడయింది.

అది ముసలావిడ చెవిని పడింది.

పూసల పేరు తిరిగిపోతూనే వుంది “ యెవరది? రంగా? ” అం దావిడ.

“ ఆ ”

“ తంగిరాలవారి రంగమ్మవేనా నువ్వు? ”

“ అవు నత్తా! ”

“ కాశీనుంచి వుత్తరం వచ్చిందా? ”

“ నాకు తెలవదు ”

“ కాల్నా చెయ్యి వొంగీదాకా కూతుర్ని కదపలేక పోయింది మీచిన్న మేనత్త. అయితే, మీపెద్ద మేనత్త కాశీ చేరుకున్నట్టేనా? ”

“నా కదేమీ తెలవదమ్మా”

“ఏదీ తెలుసుకోక యేంచేస్తున్నావే నువ్వు?”

రంగనాయిక మొగం పక్కకి తిప్పుకుని పళ్ళు పట పట్టాడించింది.

అడిగింది సరిగా చెప్పనందుకూ, చివరికి బదులుకూడా చెప్పనందుకూ ముసలావిడ వొక్కక్షణం రుసరుసలాడింది; కాని చివరికి “పోనీ, ఆపిల్లయెవరూ!” అనడిగింది.

“ఎవరో కొత్తపిల్ల, పీసపాటివారి కోడలేమో”

“పార్వతీశం పెళ్ళామా?”

“కామోసునమ్మా, తెలవ దనలేదూ?”

“కడుపా?”

“ఛీ” అన్నట్టు పళ్ళు బిగించుకుని పక్కవాటుగా నిప్పులు కక్కింది జానకి.

“సడే” అంది రంగనాయిక విసుగ్గా; కాని “కాస్తో కూస్తో యింగ్లీషు కూడా వెలిగించిందిట మరి అన్నం వండ గలదుషే ఆపిల్లా? చెరువునుంచి నీళ్ళు కూడా మోస్తోందీ?” అని మళ్ళీ అడిగింది ముసలావిడ.

అందుకు “బాగా గడ్డిపెట్టు” అన్నట్టు చురచురచూస్తూ జానకి తల ఆడించగా “ఇంగ్లీషు రుచిచూసిన ఆడపిల్లలు, ముసలమ్మలు వండిపెడితేగాని అన్నంకూడా ముట్టరుటమ్మా” అంది రంగనాయిక, యెత్తిపోడుపుగా.

ముసలావిడికి యీమాట శూలం లా గుచ్చుకుంది. దాంతో అగ్గయిపోయి, పూసలపేరు తిప్పడం కూడా మరచి

పోయి “ హేళన చేస్తావుషే పిల్లా? పెద్దా పిన్నా తారతమ్యం చూడవద్దూ? మీనాన్నతో చెబుతాసుమా ” అంది బోసినోరు తాటించుకుంటూ.

“ ఈదారినే వెడతావా అత్తా మాయింటికి? ”

“ ఆ, ఆ, యేమన్నావూ? నన్ను చచ్చు పెద్దమ్మకింద కట్టే శావుషే? ”

ఇది విని రంగనాయికని కళ్ళతో మెచ్చుకుంది జానకి.

“ నేనంటే మీనాన్న కూడా గడగడలాడతాడు గదా - ”

“ నీకు కోపంవస్తే వచ్చింది కానీ - దానికి నాపూచీ యేమీ లేదు గానీ - బుచ్చెమ్మత్తా, పెద్దదానవుకదా, జపం కూడా వెలగ బెడుతున్నావు గదా, అడిగేవాళ్లు లేక కాని నీకిప్పు డీపరిక్షలన్నీ ఎందుకూ ” అంటూ నిలవతీసింది, రంగనాయిక.

“ శాబాసు, అడిగితే తప్పుషే? ”

“ బాగుంది, తెలవంది చెప్పకపోతే తప్పుటమ్మా? ”

“ ఎదటే వుందికదా, కాస్త అడిగితెలుసుకుంటే యేమే? ”

“ ఆపిల్లని నువ్వే అడిగితే యేమమ్మా? ”

“ ఏం విరగబాటు తనమే మాతల్లీ? మూలపడ్డా పులుసు విరగలేదు కామోసు ”

“ మూలపడ్డం యేమిటమ్మోయ్, ముందుకి వస్తూంటే? ”

“ ఆ, ఆ, ముందుకి వస్తున్నావూ? అంచేతే కాలం యిలా మండిపోతుంది ”

“ అవును, వేసవి ముదిరింది కదా మండిపోక మరేంచేస్తుం దత్తా? ”

“ నీవంటివార్లు బయలుదేరాక యేకాలమూ మండిపోతోంది హారే రామ హారే రామ అన్నీ కిరస్తానీ వేషాలూ సానిటక్కులూనూ రామ రామ హారే హారే మావంటివాళ్ళం యిక బతగ్నూడదు..... హారే కృష్ణ హారే కృష్ణ బ్రాహ్మణ్యం యెలాగా యిక బుగ్గయిపోతుంది..... రాఘవా! రామచంద్రమూర్తి! జానకీ మనోహరా! రంగనాయకులు తండ్రీ - ”

“ నీ మొగుణ్ణి పిలుస్తాందే చెల్లెమ్మోయ్ ” అన్నట్టొకరూ “ నినూ కలిపిందే అక్కయ్యోయ్ ” అన్నట్టొకరూ చూసుకుని వారిద్దరూ ముసిముసినవ్వులు నవ్వుకున్నారు.

“ త్రిపురాసురులను సంహరించిన తండ్రీ! శూర్పణఖ ముక్కు చెవులూ తెగ్గోయించిన ధర్మరాజా! యీ వేషాలు నీకు కనపడ్డం లేదుషయ్యూ బాబూ ”

తోకతోక్కిన ఆడతాచులాగ లేచినుంచుని “ ఇద్దరూ వొక్క కేకాదూ అత్తా? ” అని కరుగ్గా అడిగింది రంగనాయిక.

ఈవెక్కిరింపు ముసలావిడ కళ్ళల్లో కారంకొట్టింది.

దాంతో, ఆవిడి కోపం అంతా కాళ్ళల్లోకి దిగజారింది.

ఆవిడ పదిగజాలు వెళ్ళేదాకా అతికష్టంమీద ఆపుకుని తరవాత, యెలా వున్న బిందె లలా విడిచేసి, జానకీ రంగనాయికా విరగబడి నవ్వుకున్నారు.

౧౧

“ ఇక వెనక్కిరాదు ” అంటూ జానకీ బయలుదేరింది.

పై పావంచామీదికి వెళ్ళి చూసి “ యెవరూ రావడం

లేదు. మనం యిద్దరమే వున్నాం ” అంటూ రంగనాయిక కూడా బయలుదేరింది.

చెయ్యిచెయ్యి పట్టుకుని, చెరువులో గుండెలలోతుకి వెళ్ళి యథాపూర్వంగా మళ్ళీ గట్టిగా కౌగిలించుకుని, కంఠాల దాకా మునిగితేచి కభుర్ల కందుకున్నారు వారు.

“ వారిదగ్గర నామాట యేమయినా తెచ్చావా యేమిటి చెల్లీ ” అనడిగింది రంగనాయిక మెల్లిగా.

“ లేదక్కా ! యేమిటో వూరకున్నానే ” అంది జానకి.

“ వద్దు వద్దు. బాగుండదు. మంచిపనే చేశావు నువ్వు. కానై తే దీల్లో తప్పేమీలేదు కానీ - అయినా యేమే చెల్లీ ? ”

“ నువ్వేమంటావో - ? ”

“ అదే బాగుంది ... పోనీ ఏమే చెల్లీ ? ”

“ ఏమిటే అక్కా ? ”

“ ఓమాట కదిపిచూస్తే యెలా వుంటుందో ? ”

“ ఏమన మంటావా ? ”

“ ఏమనమంటానా ? ఏమనమంటానా ? సిగ్గు

ముచ్చటా కూడా - పోనీ మానేస్తే ? ”

“ నీయిష్టం ”

“ ఊరుకో, ఏమంటే ? ఎటొచ్చి యెటు పోతుందో ? కనక వూరుకోవే చెల్లాయి ”

జానకివూరుకుంది. రంగనాయికే వూరుకోలేకపోయింది.

“ మనస్సు మనస్సులో లేదు. వెనక్కి ముందుకీ - ”

“ నువ్వు కనపడక నేనుపడ్డ బాధ - ”

“ నాపనీ అలాగే వుంది. ఈమూడు దినాలూ నాకు నిద్రాహారాలు లేవు. నిన్నరాత్రి వొక కలకూడా - ”

“ ఏమనీ ? ” అని అవ్యధానంగా అడిగింది జానకి, తనకి వచ్చిన కల జ్ఞాపకం చేసుకుంటూ.

“ నువ్వు నేనూ వారూ యెందుకో రాజమండ్రి - యెవరో వస్తున్నారే ”

ముంగాళ్ళమీద నుంచుని, నలుగురు కమ్మపడుచులు వస్తూవుండడంచూసి, కొంచె యెడంగా జరిగి, వొకరితో వొకరికి సంబంధం లేనట్టు చేరోవైపుకీ తిరిగి ఇద్దరూ వొళ్ళు తోముకోడం మొదలుపెట్టారు.

౧౨

కమ్మపడుచులలో వొకామె జానకినీ, వొకామె రంగనాయికనీ పలకరించారు.

తాపీగా బిందెలు ముంచుకుని, తమలో వొకామె చెల్లెలి పెళ్ళిమాటలు చెప్పుకుంటూ వెళ్ళిపోయారు.

అక్కా చెల్లెళ్ళిద్దరూ మళ్ళీ ముంగాళ్ల మీద నుంచునిచూసి, మళ్ళీ దగ్గిరసా చేరుకున్నారు.

“ మాయింటి కోమాటు రావులే అక్కయ్యా ? ” అంటూ జానకి రంగనాయిక చెయ్యి పట్టుకుంది.

“ అమ్మయ్యో ” అని రంగనాయిక వొణికిపోయింది.

“ ఏమే ? ”

“ వారు చూస్తే ? ”

“ చూస్తే ? చూస్తే యేమిటమ్మా ? ఏంభయమమ్మా ? ”

“ ఇంకేమయినా తరవాయి వుంటుందా ? ”

“ ఏమంటా రేమిటమ్మా ? ”

“ ఏమో అంటే యింకేం ? మాటే ఆడరు. అంతకంటే మరేమిచెయ్యాలి ? ”

“ మాటాడరూ ? ” అని చురుగ్గా అడిగింది జానకి.

“ ఆడరు ”

“ మాటాడరూ ? ” అని మళ్ళీ రెట్టించింది జానకి, తన ప్రతాపం తలుచుకుంటూ.

“ మాట్లాడ రనుకో. ఆడకపోతే యేమిటో చెప్ప ”

“ నేను మాటాడిస్తా కాదూ ? ”

“ నువ్వు చెప్పినట్టు వింటారా ? ”

“ వినకపోతే యెరగరూ ? ”

తల అడ్డంగా వూపుతూ జానకి యిలా సాగతీసుకోగా “ నిజంగా ? ” అనడిగింది రంగనాయిక.

“ చూడరాదూ ; ” అనడిగింది జానకి గర్వం కనపరుస్తూ.

“ నువ్వు నన్నా కాశాని కెత్తేస్తున్నా వే చెల్లీ ”

ఇలా అంటూ రంగనాయిక జానకి బుగ్గలు నొక్కింది.

“ వారికి తెలవకుండా నువ్వు దొడ్డిగుమ్మన లోపలికిరా.

ఇద్దరమూ పడమటింటో కూచుందాం. వాకట్లో యెవరితోనో మాట్లాడుతూ మాట్లాడుతూ కాఫీకోసం వారు లోపలికి వస్తారు. పీటవేసి కూచోబెట్టి నేను దగ్గిరేవుంటాను. కప్పు సాసరూ నువ్వు చేతికందించు ”

“ బాబోయ్ ” అంటూ చెయ్యి లాక్కుని రంగనాయిక రెండుచేతులూ నలుపుకుంది.

“ అదేమిటే మాతల్లీ ? ”

“ అది వింటేనే కాళ్లు వొణికిపోతున్నారో మామ్మా ”

“ సింగినాడం కాదూ ? ”

జానకి యిలా అనగా, ముసిముసినవ్వులు నవ్వుకుంటూ రంగనాయిక మొగం సక్కకి తిప్పుకుంది.

ఒక్క ఊణం అలాగే వుండి, మళ్ళీ జానకి కేసిచూస్తూ “ వా రవి పుచ్చుకోకపోతే నేను నిలువునా చచ్చిపోవాలిగాని మరోదారి వుందా ? ” అనడిగిం దామె.

“ చూశావా ? నేనుంటూ నన్నాను కాదుటే ? ”

“ తీరా _ ”

“ కాఫీ యిచ్చినందుకు నీకు కృతజ్ఞత కూడా విన్న వించుకునేటట్టు చేస్తాను, చూసుకో ”

రంగనాయిక మొగాన ఆనందం గుప్పు మంది.

“ ఏమంటావే ? రావే మామ్మా ! పోనీ, దినమ్మూ రావద్దులే, వొక్కమాటు రా, ఏం ? ”

“ నీడై ర్యమూ నీబలవంతమూ చూస్తే రావాలనీవుంది ! నిన్నూ వారినీ డబుల్ కుర్చీలో కూచోబెట్టి, మేజామీద ఫలహారాలూ కాఫీ వుంచి, కులాసాగా కబుర్లు చెప్పుకుంటూ మీరవి ఆరగిస్తూవుంటే చేతులు కట్టుకుని యెదట నుంచో వాలని యెంతయినా వుంది నాకు ”

జానకి మనస్సు వూగిపోయింది. పెదవులు దరహాస విరళి తాలయినాయి. కళ్లు లజ్జాముద్రితా లయినాయి.

హృదయం ఆనందముగ్ధం అయిపోయింది.

దాంతో పరవశ అయి, వొక్కక్షణం మాట్టాడలేక, చివరికి “నిజంగా అక్క అంటే నిన్నే చెప్పాలి” అంటూ ఆమె చేతులు పట్టుకుంది జానకి.

జానకి చేతులు రంగనాయిక పట్టుకుంది.

ఇద్దరూ వివశలయి ప్రీతినెరుపుకున్నారు.

“అందుకోసమయినా రావే. సిగ్గుపడకు. ఏం? వస్తాననవే” అంటూ ఆమె జబ్బలుపట్టుకుని వ్రాపేసింది జానకి.

దానిమీద వొక్కక్షణం ఆలోచించి “అయితే వోపని చేస్తావా?” అనడిగింది రంగనాయిక.

“ఏమిటదీ?” అని జానకి అడగగా, వొకమాటు పైకి చూసి, వొకమాటు జానకి కళ్ళల్లోకిన్నీ గంభీరంగా చూసి, మళ్ళీ, అందుకుంది ఆమె.

“ఇవాళ సుబ్బమ్మసిన్ని కూతురుచేత మల్లెమొగ్గలదండలు రెండు పంపిస్తాను”

“పంపిస్తే”

“ఒకటి వారికి -”

“వేసి?”

“నేను పంపా నని చెప్పి మరీ -”

“అలాగే వేస్తాను. వేస్తే?”

“దానిమీద యేమి జరుగుతుందో చూడు. నిజంగా జరిగింది జరిగినట్టు నాతో చెప్పాలిసుమా రేపు”

“ఇన్ని తికమక లెందుకే?”

“ఇవి తికమకలు కావు. ఇలా చేస్తే వారికి నామీద దయ వుందో లేదో - ”

“ఉందనుకో. ఉందని తేలిపోతుం దనుకో, ఉంటే ? ”

“మావాళ్ళేమో చేస్తారని నాకు భయం లేదు. నాకు వాళ్ళ లెక్క లేదు ”

“ దయవున్నట్టు తెలిస్తే ? తరవాత యేమిటో చెప్పవే ”

“మీయింటికి వచ్చేస్తాను ”

“నిజంగా ? ” అనడుగుతూ జానకి చెయ్యిచాపింది.

“నాతల్లీ, నాబంగారుకొండే ! నిజంగా వచ్చేస్తానమ్మా ! వచ్చివారిని సేవించుకుంటాను. నీకాళ్ళు కడిగి దాహం పుచ్చు కుంటాను ” అంటూ ఆచేతిలో చెయ్యివేసి, వొక్క మాటు అరిచెయ్యి గట్టిగా గిల్లి, పట్టుకుంది రంగనాయిక.

చూడగా, ఆమె కళ్ళలో ఆనందబాష్పాలు సుడితిరిగి పోతున్నాయి.

అది చూసి, తనకిన్నీ అదే స్థితి సంభవించగా గద్గదకంఠ అయి అతికష్టాన “మరిచిపోకు సుమా ” అంది జానకి.

“నిన్ను చంపుకుతిన్నట్టే, సరా ? తప్పకుండా వస్తాను తల్లీ ? ముమ్మాటికీ వస్తాను. ఈమూడు దినాలూ నిన్ను చూడ కుండానే వుండలేకపోయాను, అది తెలిస్తే విడిచి క్షణం వుండగలనా ? ”

“తప్పకుండా పంపుతావు కాదూ మల్లెదండలు ? ”

“వీల్లేకపోతే భోజనం కూడా మానేస్తానుగాని దండలు పంపకుండా వుంటానా ? ”

“ ఎన్ని గంటలకీ? ”

“ ఆరు - తప్పితే యేడింటికి ”

“ మరో అరగంటచూస్తాను. అప్పటికీ దండలు రాకపోతే నాకు మతిపోతుంది సుమా ”

“ మామ్మో, మాతల్లే! నేనెంత పుణ్యంచేసుకున్నానే? నేనెంత పెట్టిపుట్టానే? ” అంటూ రంగనాయిక, జానకి కణ తలమీద మెటికలు విరిచింది.

“ ఉన్న మొగ్గ లన్నీ మాకే పంపేస్తే మరి మీనా శ్వేమీ అనరూ? ” అనడిగింది జానకి.

“ ఎందు కంటారూ? రెక్కలు పడిపోయేలాగ మల్లె పాదులుకి నీళ్లు పోయ్యడం నేనే కాదా యేమిటమ్మా? కాక పోయినా మాయింట్లోది యివాళ వొక్క మొగ్గఅయినా ముట్టుకోను. సుబ్బమ్మపిన్ని గారింట్లో దినానికి గంపెడు మొగ్గ లవుతాయి. అవన్నీ వాళ్ళకీ వాళ్ళకీ యిచ్చెయ్యడమే కాదూ రత్తమ్మక్కయ్యా? ”

“ నిన్న మాకూ తెచ్చిపెట్టా రక్కయ్యగారు ”

“ ఇవాళ అయినా తేవడం అదే. దండలుమాత్రం - ”

“ తప్పకుండా పంపు ”

“ తప్పకుండా పంపుతాను. రెండుదండలూ నేనే గుచ్చు తాను. అరిటిమొవ్వుతో పొట్టంకూడా నేనేకడతాను ”

“ సశే ”

“ గంధం కూడా పంపనా? ” అనడిగింది రంగనాయిక, వ్రాపిరిబిగపట్టుకుని బెల్లించి చూస్తూ.

“నిన్ను మరీ మెచ్చుకుంటా” రంది జానకి.

“మెప్పా?”

“కాకేమమ్మా?”

“చివాట్లు - ”

“చాల్లవే నేర్చుకుపోయాన్ ”

“చూస్తావు కాదూ?”

“వింటావు కాదూ?”

“సంయే ”

“సంయే ”

ఇద్దరూ మళ్ళీ ముంగాళ్ళ మీద నుంచుని చూశారు.

దూరాన ముగ్గురు వైశ్యస్త్రీలు కనపడ్డారు.

“కబుర్లందుకుంటే మనలాగే విడిచిపెట్టరు, పోదామే ”

“పదవే ”

“నువ్వు వెడతావా, ముందు, నేను వెళ్ళనా?”

“నన్నే వెళ్ళనియ్యి ”

“వెళ్ళు” అని చెప్పి, పావంచాలమీది బిందె పట్టుకు వెళ్ళి, నీళ్లు ముంచి, జానకి బుజాని కెత్తి “మళ్ళీ రేపు. అంతేనా చెల్లీ?” అనడుగుతూ పావంచాలదాకా వచ్చి తన బిందె అందుకుంది రంగనాయిక.

గారాం కుడుస్తూ వొడ్డెక్కి, మందహాసం చేస్తూ

“సెలవ్ ” అంది జానకి.

దానిమీద, రంగనాయిక “మంచిదమ్మా, మంచి దమ్మా” అంటూ ఆనందవిహ్వాల అయి, రెప్పవెయ్యకుండా

జానకి వయ్యారినడకలు చూస్తూ వొక్కక్షణం అక్కడే - అలాగే నిలిచిపోయింది.

తరవాత, చిన్నప్పుడు - అంటే సంబంధం స్థిరపడ్డాక, పార్వతీశం వీధిలో వెదుతూ వుంటే తలుపు చాటున నక్కితాను చూపించిన విలాసచేష్టలు మనసం చేసుకుంటూ వైశ్యస్త్రీలు రేవులోకి రాకముందే వొడ్డెక్కి, వారు పలకరించి ఆపుచేస్తూ రేమో అని వొకపక్కకి తప్పుకుని తెరపిమరుపుల్లో యింటికి వెళ్ళిపోయిం దామె.

౧౩

“ చెవు డెప్పణ్ణుంచే మాతల్లీ ? ”

“ నాలుగు దినాలనుంచండి మామ్మా ”

“ ఇక కళ్లుకూడా - ”

“ నాకళ్లు పోవా లని వుందా ? ”

“ నీకళ్లు పోతే నాకేం వస్తుంది. నాకళ్ళే పోవాలి ”

“ మీకళ్లు పోతే మాత్రం యేమి వస్తుంది ? ”

“ వస్తే వస్తుంది, లేకపోతేలేదు; కాని యిలాగ చూడూ ”

“ దినమ్మా యెందుకమ్మా ! ఇవాళ విడిమొగ్గలుకాదు - దండలు కూడా గుచ్చి - శాబాసు ”

“ ఇది కూడా చూడూ ”

“ అదేమి టండోయ్ ? ”

“ వోస్ ! ఏమీ యెరగవు పాపం ! ”

“ నిజం అక్కయ్యగారూ ”

“ అబద్ధం చెల్లయ్యగారూ ”

ఒక్కమాటు గంభీరంగా చూసి, వొక్కమాటు చిరు నవ్వున్నూ నవ్వుకుని “మీదయ అలావుందన్నమాట. పోనీ, యిలా తెండి” అంటూ మల్లెదండల పొట్లమూ గంధపుగిన్నీ మెల్లిగా అందుకుని, జానకి, అవి మార్చిలు బల్ల మీదవుంచింది.

“గంధంపరిమళానికి వీధిపొడూగునా అందరూ విరగబడి చూడ్డమే. సిగ్గేసింది నాకు”

“షా - పం”

“తెచ్చినందుకా?”

“చూ-శారా? ఇవాళ యిలా మొదలుపెట్టా రేమిటి అక్కయ్యగారూ?”

“నీబెల్లింపుల కేం గానీ-మరి చూస్తూ నుంచుంటేకాదు, తలకూడా నేనే దువ్వాలిట”

“అయితే గుర్రం దిగండి”

ఇలా అంటూ జానకి వెనక్కి తగ్గగా “అదేమిటి చెల్లీ?” అంటూ రత్తమ్మ తెల్లబోయింది.

“ఖరాగా వొక్క గంట కూచోవలసిందే మీరు” అంటూ మళ్లీ యింకోఅడుగు వెనక్కివేసింది జానకి.

“ఎంచేతా?”

“ఇంట్లో లేరండీ”

జానకి యిలా అనేటప్పటికి, రత్తమ్మ చకిత అయి, వొక్కక్షణం స్తబ్ధకూడా అయి వుండిపోయి, చివరికి “వోసినియిల్లు బంగారంఅయిపోనూ, నీకే తలదువ్వడం” అంది నెమిలిలాగ.

“మరి ఆమాట ముందు చెప్పారా మీరు?” అని ముదలకించింది జానకి.

“ వొకరిమాట మాత్రం చెప్పినా యేమిటి నేను ? ”

“ చెప్పకపోతే ? ఈదండా యీగంధమూ యెవరికో - ”

“ అవి మీకిద్దరికీ గాని అతని కొక్కడికీనా ? ”

“ అయితే, తలకూడా మీకిద్దరికీ దువ్వాలన్నమాట, తెలుసా మరి ? ”

“ నువ్వేమన్నా నాకు తెలుస్తుంది. వెత్రితల్లివి. మాయా మర్మమూ యెరగవు పాపం. తొరగా కూచో అమ్మా, పిండికూడా విసురుకోవాలి యింటికి పోయి ”

ఇలా అంటూ దగ్గిరికి వెళ్లి రత్తమ్మ గడ్డం పట్టుకోగా ఆమె రెండుచేతులూ పట్టుకుని “ ఈపూట మాయింట్లోవుండం డక్కయ్యగారూ ” అంటూ జానకి ప్రాధేయపడింది.

“ అమ్మ కనిపెట్టుకుంటుం దమ్మా ? ”

“ మీమరిది వెళ్ళిపిలుచుకువస్తారులెండి దొడ్డమ్మగారిని ”

“ ఇప్పుడు కాదు, మరోనాడు వస్తాములే, తొరగా కూచో అమ్మా ? ”

“ నేను తప్పుమాట అన్నానా అక్కయ్యగారూ ? ”

“ తప్పుమాటా ? ఎంతమాటా ? రంగయ్య కనిపెట్టుకుని వుంటుందమ్మా నేను వెళ్ళేదాకా. ఇక్కడ యేంజరిగిందో తెలుసుకుని గాని యింటికి వెళ్ళదుట ”

“ అమ్మయ్యో, అయితే, మిమ్మల్ని క్షణంలో పంపేస్తాను బాబూ ! అదెంత కంగారు వడుతోందో పాపం. వలవల యేడ్చేసిం దండి అక్కయ్య. చూడలేక పోయానండి అక్కయ్యగారూ ”

“అంతా చెప్పింది రంగయ్య. నువ్వు పార్వతీ దేవివిట. చిన్న దానవని వూరుకుందిట, లేకపోతే నీకాశ్చమీద పడునుట. మళ్ళీజన్మకి నీకడుపున పుడుతుందిట దేవుడితో దెబ్బలాడి ”
“ పా - పం ”

ఇలా అంటూ బొట్టుపెట్టి, అగరునూనె సీసా తెచ్చి దగ్గిర పెట్టుకుని అద్దంయెదట కూచుంది జానకి.

ఏమిటేమిటో అడుగుతూ, యేమిటేమిటో చెబుతూ, అమాయికా లైన ఆమె కళ్ళల్లోకి మధ్యమధ్య గంభీరంగా చూస్తూ, వెక్కిరిస్తూ, వేళాకోళాలాడుతూ, క్షణంలో తల దువ్వేసి, ఆమె మొగం కడుక్కు వచ్చి కాటుకపెట్టుకోగా బొట్టున్నూ పెట్టి, ఆవిభ్రమవిలాసాలు చూసివిస్తుపోయి, చివరికి “మరిపోతా” అంటూ రత్తమ్మ చక్కాపోయింది.

౧౪

రాత్రి పదిమ్ముప్పావు.

గాసుదీపం వెలుగు, గదిలో వురకలు వేస్తోంది.

వట్టివేళ్ళ తడకలు అప్పుడప్పుడే తడపడంవల్ల, పిల్లగాలి, కషాయగంధబంధురమై చల్లగా వీస్తోంది.

ఇలాంటి సమయాన, పొట్లం విప్పి మల్లెదండలు పార్వతీశం పక్కగా పక్కమీద వుంచి, గంధపుగిన్నె పట్టుకుని చిరు నవ్వు నవ్వుతూ యెదట నుంచుంది జానకి.

ఆమె చూపుల్లో యేదో వొక గంభీర ప్రశ్న కనబడగా అదేమిటా అని ఆలోచిస్తూనే జానకమ్మకి చెయ్యి అందించాడు పార్వతీశం.

జానకి చందనచర్చ ప్రారంభించింది.

“ గంధంలో యేమిటో కలిపా ” వన్నా డతను.

“ ఇవాళ కొత్తా ? ”

“ ఏమిటో అంటే యేదో కొత్తరకం అన్నమాటండి ”

“ ఇవాళకొత్తా అంటే అదేమిటో చెప్పకో మన్నమాటండి ”

“ వోస్ ! ఇదే చెప్పకోలేకపోవాలి ”

“ వోస్ ! తెలిస్తే చెప్పడాని కింతసేపు కావాలి ”

“

“ ”

“ తెలిసిపోయింది ”

“ చెప్పేశారు ”

“ చెప్పక ? పారిజాతం ”

“ వకుళం కాదూ ? ”

“ ఆవునవును. పొరపాటే. రెండూకలశాయి సమంగా ”

“

“ ఆకలుపే యీకలపానికి అందం తెచ్చింది. ”

“

“ కాని, కొంచెం తక్కువ వెయ్యవలసింది. ఎక్కువయి కొంచెం మొగంమొత్తుతున్న ట్టుంది.

“ అదో రుచి. దినమ్మా వొక్కటే అయితే - వొక్క మోస్తరే అయితే మొగంమొత్తదా యేమిటి ? ”

చకితుడై పార్వతీశం ఆమె కళ్ళల్లోకి చూశాడు.

ఆమె చూపులు మళ్ళించుకుంది.

“ఉడుకులాం మాత్రం మోతాదుగానే పడింది. మొత్తానికి గంధం భేషుగ్గానే వుంది ”

“ ఈమాట యెప్పుడూ వుంటుందా ? ”

“ ఏం వుండకా ? ”

“ నిన్న నేమన్నారో ? ”

“ నేనిప్పటికీ ఆమాటే అంటాను. వట్టివేళ్ళతడక లావరసని గుబాళిస్తూ వుంటే గంధంలో యెవరయినా వట్టివేళ్ళ అత్తరు కలుపుకుంటారా ? ”

“ అలా చూడండి ”

ఇలా అంటూ, తర్జనీని ర్దేశంతో విరగబూసివుండిన పొగడ చెట్టు చూపించిం దామె.

“ అయితే ? ” అన్నా డతను.

“ ఇక నేను మాట్లాడను ”

“ మాట్లాడవా, చెప్పవా ? ”

“ పోనీ, చెప్పనండి ”

“ తెలిసింది నువ్వు చెప్పనే అక్కర్లేదు. పొగడ చెట్టు పక్కని పారిజాతం వుందా మరి ? ”

“ ఉంటే యీకాలంలో పూస్తుందా మరి ? ”

గతుక్కుమన్నా డతను.

ఆమె నవ్వు ఆపుకోలేక కష్టపడసాగింది.

“ ఎందు కలా నవ్వుకుంటావూ ? ”

“

“ అయ్యో ”

“

“ పైకి నవ్వెయ్యి, కుదపడం మానేస్తుంది ”

కుడిచేతి మణికట్టు నోటి కడ్డంపెట్టుకుని గంధపుగిన్నె,

అతని కందించి ఆమె కూచుంది.

లేచి అతను యెదట నుంచున్నాడు.

“ మంచులా వుంది గంధం ”

“ నీమనస్సులాగే, కదూ ? ”

“

“

“ ఇక చాల్లెండి ”

“

“ వినరూ ? ”

“

“ అబ్బా, మీగుణం పోనిచ్చుకోరు ”

“ నీగుణం పోనిచ్చుకున్నావు కాబోలు నువ్వు ”

“

“ ఆలస్యం అవుతుందంటే. ప్రయోజనంలేదు తెలుసా ? ”

“ మ - క్రే ”

“

“

“ గంధపుచలవకి కుడిచెయ్యి కొంకర్లుపోయింది; కాని
చివరికాబాధ తీరింది ”

“ తీరదూ, యివతలివాళ్ళు మెత్తనివాళ్ళయితే ? ”

“ అబద్ధం ఆడకు ”

సిగ్గుపడినీ తీక్షణంగాచూసి మొగవంచుకుం దామె.

కొంచెం సాగి, గంధపుగిన్నె బల్లమీద వుంచేసి మల్లెదండ
లందుకున్నా డతను.

ఉభయలూ వొకరికొకరు దండలు వేసుకున్నారు.

“ అదృష్టం లేకపోయింది ; గాని పూలదండలు కట్టడంలో
మాత్రం మంచినేర్చే వుంది రత్తమ్మ వదినకి ”

“ మెచ్చుకోవడంలో మీకూ చాలా నేర్చే వుంది; కాని
అదృష్టం తారుమారయి కష్టం వొకరిదీ మెప్పు మరొకరిదీ
అయిపోయింది ”

దీనికి చకితుడై చూశా డతను.

“ ఏం, అలా చూస్తారేం ? ”

“ నువ్వే కట్టావా ? ”

“ కా ” దన్నట్టు తల అడ్డంగా వూపిం దామె, చిరునవ్వు
నవ్వుతూ.

“ మరెవరు కట్టారూ ? ”

“ వోతాయిలంగారు ”

“ అంటే ? తెలవలేదు చెప్పాలి ”

“ ముహూర్తం దాటిపోతే మొదలే చెడిందీ ? ఆవిడా ”

“ ఏమిటి ? ” అంటూ వులిక్కిపడ్డా డతను.

“ మరేమనుకున్నా ” రన్నట్టు తల మొగర వేసుకుం దామె.

“ గంధం కూడా - ”

“ ఆవిడే పంపారండీ ”

నిర్విణ్ణు డయిపోయా డతను.

“ బాగున్నాయి, కదూ? ”

“

“ సంతోషించినట్టేనా? ”

పార్వతీశం గంభీరంగా చూశాడు.

అంతకంటేనూ గంభీరంగా చూసింది, జానకి.

“ ఏమవుతుందో యెరుగుదువా? ”

“ ఇదివరకే అనుకుంటున్నాం మేము ‘ వొసే చెల్లాయి ’

అంటే ‘ వొసే అక్కయ్యా ’ అని ”

“

“ ఏం, వూరుకున్నా రేం? ”

“

“ మన యింటికి వచ్చేస్తుందిట ”

“

“ మాట్లాడ రేమండీ? ”

“ వెర్రీ కాదు, వేషమూ కాదు నీది ”

“ చిన్నప్ప డెంతో ఆశపెట్టారుట. ఉసురుతగలదూ?

ఆడదా న్నేడిపిస్తే జయం కలుగుతుందిటండీ? ”

“ దేవుడు చేసినదాని కెవరేం చేస్తారు? ”

“ అన్నిటికీ అంతేనా? ”

“

“ వండిపెడుతూ యిద్దరికీ చాకిరీచేస్తాను ”

పార్వతీశం వొక్కక్షణం దిగ్భ్రాంతు డయివుండి, వుత్తర
క్షణంలో ఆవేశంతో ఆమెని పొదువుకున్నాడు.

ఆబాహుబంధంలో ఆమె నిలువునా కరిగిపోగా, తామర
తూడుకంటేనూ మృదువుగా వున్న ఆమెని మరింతగట్టిగా
కొగలించుకుని, అరమూతలుపడ్డ ఆమె కళ్ళమీద అతను,
కమ్మనిముద్దులు గుమ్మరించాడు.

౧౫

తెల్లవారింది.

ఊరికే కాదు, నిద్రపట్టనివ్వక అక్కడ రంగనాయికనీ
యిక్కడ జానకినీ పక్కనిబెట్టి రాసేసి మరీ తెల్లవారింది.

వెంటనే స్నానాదికం ముగించుకుని, చద్ది భోంచేసి,
అలారం దిద్ది, బేరగాళ్ళు రాగా బెల్లం తూపించివెయ్యడానికి
గరువుమీదికి వెళ్ళిపోయాడు పార్వతీశం.

పనిలో పని జానకమ్మ కూడా యథాపూర్వకంగా యేక
బంతి కానిచ్చేసి మెల్లిగా బీరువాదగ్గిరికి చేరుకుంది.

మొదట, ఆమె వీరేశలింగంపంతులు చరిత్ర తీసింది.

తరవాత, వచనభారతం స్త్రీపర్వం తీసింది.

వచనరామాయణం సుందరకాండ అందుకుంది.

రుక్మిణీ కల్యాణమూ పుచ్చుకుంది.

కాని వొక్కటి - పదిబంతులూ నడవలేదు.

విసిగిపోయి చివరికి వీణ అందుకుంది.

శ్రుతిసరిచేసి “యేమిటీ అందుకోడం” అన్నట్టు పైకి
చూడగా, గోడమీది పటంలో, సరోవరంలోకి కాళ్ళు చాచు

కూచుని చెవులోరచేసుకొని వేణుగానం ఆలకిస్తూ వొంటి మీద బట్టవున్నదీ తేనిదీ ఎరగని స్థితిలోవుంది రాధ.

తమాలవనంలోనుంచి దూసుకువస్తోంది ఆ నాదం.

ఆభావన జానకమ్మ కంఠాన ఆవర్తాలు రేపింది.

వెంటనే ఆవినపడుతున్నట్టున్న రాగం అందుకుని అలా చూస్తూనే వీణ మీటసాగిం దామె.

రెండుమూడు నిమిషాలు గడిచాయి.

ఉల్లాసంగానే గడిచాయి; కాని రాధ కళ్ళల్లో ఆ వేణు గానలోలుని కోసం సుడితిరుగుతున్న ఉత్కంఠ గోచరించింది.

దాంతో, బాష్పప్లావితాలైన రంగనాయిక కనుదమ్ములు స్ఫురించి మనస్సు చెదిరిపోయింది.

ఇక వీణ మీటలేక పోయింది.

ఉబ్బెత్తుగాలేచి వాకట్లోకి వచ్చి చూడగా పదినిమిషాలు తక్కువ యెసిమిదే అయివుంది.

విసిగిపోయి యాదాలాభంగా కిటికిలోనుంచి వీధిలోకి చూడగా బిందె పుచ్చుకుని చెరువుకి వెడుతూ వొక యువతి కనపడింది.

తనలాగే ఆవూరికి కొత్త కోడ లామె.

తరుచు చెరువుదగ్గిరే కలుస్తూ వుంటుంది.

ఆమె కూడా సంగీతంచెప్పుకుంది.

గాత్రాన పాడుతూ ఫిడేలు నాయిస్తుంది.

“వెళ్ళిపోతుంది” అన్న ఆత్రంతో గభీమని తలుపు తీసి “యిలా రావే వొయూరిభామా” అని పిలిచింది జానకి, చనువుగా.

ఇద్దరూ చీడీలమీదికి కాళ్లుంచుకుని దగ్గిరదగ్గిరగా కూచున్నారు.

పమిటేమిటో చెప్పుకున్నారు.

ఎందుకెందుకో నవ్వుకున్నారు.

బుగ్గలు నొక్కుకున్నారు.

కళ్లు తిప్పకున్నారు.

బుంగమూతి పెట్టుకున్నారు.

“నీ చీర యెంతే?” అంటే “నీ పైటపరికిణీ యెంత యిందే? అనిన్నీ ప్రశ్నించుకున్నారు.

తరవాత యేదోమాట చెబుతూ చెబుతూ నే “మరి పోతా” నంటూ లేచి నుంచుంది ఆపిల్ల.

“కాస్సేపుండవే” అంది జానకమ్మ.

చెయ్యిపట్టుకు లాగింది; కాని ఆమె నుంచోలేదు.

దానిమీద “పదింటికే భోజనంచేస్తే తరవాత యెంత సేపటికి పొద్దుగూకనే వోసెమ్మా” అని సాగతీసుకుని, అడు గడుక్కీ ఆగి వెనక్కి తిరిగిచూసి మరీ జవాబులు చెప్పవలసిన అభూతప్రశ్నలు శరపరంపరగా అడిగి, యిక లాభం లేదని తోచగా “మరి వెళ్ళిరా పాపం, మీ ఆయన యెదురు చూస్తూ వుంటారు” అని సెలవిచ్చింది.

ఇంతచేసినా, గడియారం చూడగా యెనిమిదీ ముప్పయి రెండు నిమిషాలే అయివుంది.

మళ్ళీ చిరాకుపడిం దామె.

నిజంగా, ఆమె చాలా నెమ్మదయిన పిల్ల కనక సరిపో

యింది; కాని మరో రకం అయితే గడియారం పుచ్చుకుని నేలబెట్టి కొట్టేసి వుండును.

అక్కడికి “ అలారం కొట్టేదాకా దీనిమొగం చూడ గూడ ” దని కొట్టినంత పని మాత్రం చేసి గదిలోకి చక్కా వెళ్ళింది; కాని అక్కడా ఆమె కేమీ తోచలేదు.

కుర్చీ ఆనుకునుం మని “ రత్తమ్మక్కయ్యగా రయినా రాకూడదూ యిలాంటప్పుడూ ? ” అని వోమా టనుకుంది.

“ బేరగాళ్ళు మధ్యాహ్నం వస్తే యేమో ? ” అని వోమా టనుకుంది.

చివరికి “ పోనీ, రెండుపేట్లు వేసుకుందా ” మనుకుంటూ ఫోనుదగ్గరికి వెళ్ళింది.

వెళ్ళిందే కాని తెమల్చుకో లేకపోయింది.

“ గాత్రమా, వీణా, ఫిడేలా, గోటా, వేణువా ! ” అని జిజ్ఞాస వచ్చిం దక్కడ.

దాల్లో నాలుగు నిమిషాలు గడిచిపోయాయి.

చెయ్యి పెట్టాటప్పటికి సంగీతం లేకుండా భమిటిపాటి కామేశ్వరరావుగారు, కంకంటి పాపరాజు ఉత్తరరామాయణంలోనుంచి ఎత్తిచదివిన సీతమ్మశోకంష్టేటు వచ్చింది.

అదయాక, యేదో యింగ్లీషు సంగీతంరికార్డు వచ్చింది.

ఇలాగ రెండు మూడు పేట్లు వేశాటప్పటికి “ నాయెదట మరొకళ్ళ పాటా ? ” అన్నట్టు వాకట్లో గడియారం సాగదీసి అలారం పాడింది.

వెంటనే యొక్కడిపేట్లు అక్కడే - యెలా వున్నఫోను

అలాగే వుంచేసి, బిందె బుజాన వేసుకుని, మనస్సులో చాలా తొందరపడుతూ, అడుగులు మాత్రం మెల్లిగానే వేస్తూ చెరువుకి బయలుదేరింది జానకి.

౧౬

అప్పడికప్పుడే - పావుగంటకి ముందే వచ్చి అక్కడ కూచుని వుంది రంగనాయిక.

పావంచాలమీద కూచుని, మాటిమాటికీ లేచి చూస్తూ అవసరంలేకపోయినా బిందె తోముతూ ఆత్రపడిపోతోందామె.

జానకి కనపడేటప్పటి కామె మెరుపయిపోయింది.

రంగనాయిక కనపడేటప్పటికి జానకి సంబరపడింది.

వెంటనే “ఎంతసేపటికీ రాకపోతే యెలాగే మాతల్లీ?”

అంటూ వొకరూ “తొమ్మిదిన్నర కాందే వచ్చి యేం చెయ్యనూ? కాకపోయినా, నువ్వు ఇవాళ తొరగా వస్తావని నేనేం కలగన్నానా?” అంటూ వొకరూ లేచి గభీ మని కౌగిలించుకున్నారు.

ఆవెంటనే చెరువులో కూడా దిగి గుండెల్లోతుకి వెళ్ళి నుంచున్నారు.

అప్రయత్నంగా వొక్కమాటు కంఠందాకామునిగీలేచారు.

“ఏం జరిగింది చెల్లీ?” అంటూ ప్రారంభించింది రంగనాయిక, జాప్యం సహించలేక.

“నేను చెప్పలేదూ?” అని జానకి యెదు రడిగింది. దీంతో, యిద్దరూ వుక్కిరి బిక్కిరి అయిపోయారు.

అప్పుడు “ వివరంగా చెప్పవుటే చెల్లీ ? ” అంటూ రంగనాయిక గడ్డం పట్టుకోగా, అంతఃపురంలోనే వుండిపోవలసిన సంగతులు తప్ప తతిమ్మా - జరిగిం దంతా - వొక్క అక్షరమయినా విడిచిపెట్టకుండా - పై పెచ్చు కళ్ళు తిప్పుకుంటూ మరి కొన్ని అక్షరాలు కలిపి అతిరసవంతంగా చెప్పింది జానకి.

మొదట రంగనాయిక మొగాన ఆనందం మెరిసింది.

దాంతో, ఆమె కళ్ళు అరమూతలు పడ్డాయి. చేతులు దోయిలించుకున్నాయి.

తరవాత - వెంటనే - కళ్ళలో నీళ్ళు తిరిగాయి.

రావిరేకల్లాగ పెదిమాలు వొణికిపోయాయి.

కంఠం గద్గదిక మయిపోయింది.

ఇందుకే జానకి అప్రతిభ అయిపోగా, రంగనాయిక, అతి కష్టంమీద తెరిపిచేసుకొని “ చెల్లీ, ఇక యీజన్మ కింతే అని నిరాశ చేసుకుని వుండగా నువ్వు నన్ను స్వర్గాని కెక్కించావు. ఏమిచేసిన్నీ నీరుణం తీర్చుకోలేను. ఇవి చేతులు కావు, కాళ్ళు ” అని రెండు చేతులూ పట్టుకువి మరి మాట్లాడలేకపోయింది.

జానకమ్మ కూడా నీరవురా లయిపోయింది.

ఒక్క నిమిషం యిద్దరూ అలాగే వుండిపోయారు.

పైట సవరించుకుంటూ తరవాత “ చెల్లాయీ ! నేనిక వెడతానే. మామరదలు పుట్టింటికి వెడుతుం దివాళ. అది వెళ్ళాటప్పు డింటో వుండకపోతే బాగుండ దమ్మా ! అసలే అది కజ్జాకోరు. నన్ను చూస్తే దాని కళ్ళు మిట మట్టాడతాయి కూడాను. కనక, మళ్ళీ రేపు. ఎలాగో

వీలుచేసుకుని రేపు మీయింటికే వచ్చేస్తాను. ఏమీ అనుకోకేం? తప్పులుంటే మరిచిపోవేం? అక్కయ్యమీద దయ వుంచేం?” అంటూ గడ్డంపట్టుకుని బతిమాలి, బిందె ముంచుకుని, మెల్లిగా పావంచా లెక్క పదిగజాలకోమాటు ముసిముసినవ్వులతో తిరిగితిరిగి చూస్తూ వెళ్ళలేక వెళ్ళలేక బలవంతాన వెళ్ళిపోయింది, రంగనాయిక.

అప్రతిభ అయిపోయి అలాగే నుంచుంది జానకి.

“మీఅక్కయ్య, మరదళ్ళ కూడా లోకు వయిపోయింది చూశావా?” అని యెవరో అడిగినట్టయిం దామెకి.

దీంతో, ఆమె నరాలు పొంగిపోయాయి.

కళ్ళల్లో రోషం ఆవరించింది.

ఆకళ్ళకి, మరదళ్ళు, చీపురుకట్ట, పుచ్చుకుని రంగనాయికను తరుముతున్నట్టు కనపడింది.

మనస్సు గుబగుబ లాడిపోయింది.

వెంటనే చరచరా బిందె ముంచుకుని, గబగబా యింటికి వెళ్ళిపోయిం దామె.

౧౭

సాయంత్రం అయిదున్నర గంటలవేళ, పార్వతీశం, పొలం నుంచివస్తూ బలరామిరెడ్డి అనే మిత్రునితో కూడా సూరావ ధానులుగారి పెద్దదొడ్డిదగ్గిరికి వచ్చాటప్పటికి, దొడ్డిగుమ్మన నుంచుని వుండినపనిమనిషి “బాబయ్య” అని సంబోధించి, రెడ్డికేసి చూస్తూ యేదో నసికింది.

అది విరోధుల యింటి పనిమనిషి కావడంవల్లా, విరోధుల

స్థలంలో నుంచుని వుండడం వల్లా తనని కాదనుకునిన్నీ.
 “ యేమిటి? ” అనడిగాడు పార్వతీశం.

రెడ్డికేసి చూస్తూ ఆమె మళ్ళీ నసికింది.

అది యేవో చెప్పతలుచుకుం దనీ, రెడ్డి వున్నందుకు, సం దేహిస్తాం దనీ గుర్తించి “ తొరగా చెప్పు భయంలేదులే ” అన్నాడు పార్వతీశం.

అయినా ఆమెకి తృప్తి కాలేదు ; కాని చేసేది లేక అప వారించి “ మిమ్మల్ని రంగనాయికమ్మగారు పిలుస్తున్నా ” రంది.

పార్వతీశాని కంతా అర్థం అయింది.

అయినా “ యెందుకూ? ” అనడిగాడు.

“ ఏమో బాబూ ”

“ ఎక్కడుంది? ”

“ ఈదొడ్లోనే ” అంటూ తలుపు తెరిచి పనిమనిషి లోపల అడుగుపెట్టింది.

మిత్రులు నేత్రావధానం చేసుకున్నారు.

అది వోపట్టాన పూర్తికాకపోయినా చివరికి “ వెళ్ళ వ ” దన్నట్టు రెడ్డి, మొగం పక్కకి తిప్పుకున్నాడు.

అది పార్వతీశం కాళ్ళకి బందం అయింది.

నిజానికి అతని అభిప్రాయమూ “ వెళ్ళకూడ ” దనే ; కాని, అతను రెడ్డికేసి చూస్తూనే వుండగా -- అంటే రెడ్డి అతనికి కనపడుతూనే వుండగా -- అదనంగా “ రారూ? ”

అంటూ దోసిలి వొగ్గి రంగనాయిక ప్రాధేయ పడుతున్నట్టూ “ వెళ్ళకపోతే నేనొప్పుకోను సుమండీ ” అంటూ జానకి

ఆజ్ఞాపిస్తూ వున్నట్టూ కనపడింది.

ఆగలేకపోయాడు.

వెంటనే ముందు పనిమనిషీ, యెవరయినా చూస్తున్నా
రేమో అని వొకమాటలాగా యిలాగా చూసి తరవాత
పార్వతీశమూ దొడ్డోకి బయలు దేరారు.

చేసేదిలేక “జాగ్రత్తసుమండీ” అని మాత్రం అని, రెడ్డి,
ఆగుమ్మాని కెదురుగా వున్న సందు మొగకి వెళ్ళాడు.

* * * * *

రివ్వునవచ్చి సంపంగిపరిమళం ప్రాణతర్పణం చేసింది.

తువ్వున వచ్చి కాకి అరుపు కర్ణవిదారణం చేసింది.

అది మనస్సు కుల్లాసం కలిగించగా, యిది హృదయం
మీద దెబ్బకొట్టింది.

మరొక డయితే యేమిచేసునో గాని పార్వతీశం
ముందుకే అడుగువేశాడు.

పెరిగిపెరిగి చివరికి మొగ్గతొడిగిన ప్రేమ వికసించగా
రంగనాయిక కళ్ళనిండా చూసింది; గాని వల్లమాలిన సిగ్గు
వచ్చి ఆమె మొగం వంచేసింది.

అయితే, తన సమీపానికి రావడంలో అతను కనప
రిచిన ద్రుతగతి చూసి, అతను, ముందు తనని గుచ్చి కాగి
లించుకుని, ముద్దాడి, తరవాతే మాట్లాడతాడనుకుని, ఆసిగ్గు
చాటున మురిసిపోతూ నిరీక్షించింది.

పట్టరానిప్రేమ వుండి, నిగ్రహించుకోరాని సాహసం
వుడితే తప్ప స్త్రీ - అందులోనూ లేజవరాలు ప్రియుణ్ణి
రమ్మని ఆహ్వానించలేదు కనక, తనని చూడగానే ఆమె

స్వయం గ్రాహం చేసే మాట్లాడుతుం దని - సంఘం తలుచుకుని జంకుతూ కూడా అతనెంతో ఆశించాడు; కాని మిడుతూ మిడుతూ చూస్తూ చివరి కిద్దరూ బొమ్మలయి వుండిపోయారు. చూసిచూసి “పాపం సిగ్గుపడుతున్నా” రనుకుని పని మనిషి తప్పుకుంది.

అప్రయత్నంగా యిలాగ ఏకాంతస్థితి సంభవించినా మరో అడుగు ముందుకు వేసిన్నీ చివరికతను “ఎందుకూ రమ్మన్నా వుటా?” అనడిగాడు.

ఈమాట ధన్నమని హృదయంమీద కొట్టినట్టుకాగా ఆమె నీరవురా లయిపోయింది.

“రమ్మనడం నిజమేనా?” అని మళ్ళీ అడిగా డతను. ఏమిటేమిటో మాటలు తోచి నిర్ధారణ కాక అప్పుడూ ఆమె బదులు చెప్ప లేకపోయింది.

“పనిమనిషి అబద్ధం చెప్పిన ట్టుంది” అని గంభీరంగా చూశా డతను.

ఇది విని వెళ్ళిపోతా డేమో అని ఆదుర్దాపడుతూ అటూ యిటూ చూసిం దామె.

ఆచూపు లతని హృదయం కలిచేశాయి.

వెంటనే వొక్క అంగలో వెళ్ళి అత నామె చెయ్యి పట్టు కున్నాడు.

అందు కామె సిగ్గుపడి మొగం పక్కకి తిప్పుకుంది.

అయినా, ఆ మొగం వికసించివుండడం గుర్తించి గుభీమని పొదువుకుని, గుండెలకదుముకుని, “రంగా, నే నిక్కడ ఆట్టేసే

పుండడమంచిది కాదు. నువ్విది యోచించావా?” అనడిగాడు.

“ ఇప్పటికా దయవచ్చింది?”

“ ఎప్పటికయినా నీదయ ముందు నాదయ యేషాటిదీ?”

“ కోటిగుణితం ”

“

“ ఇప్పటిదాకా నాకళ్ళు మాత్రమే చల్లగా వున్నాయి, ఇప్పుడు హృదయం కూడా చల్లబడింది ”

“

“ ఎంతో ఆశపడ్డాను. చివరికి నాఆశలన్నీ మంచు విడిపోయి నట్టయిపోయాయి; కాని నేటికి చెల్లాయి అనుగ్రహం—”

మాటసగం లో అందుకుని “ దీని కేం చెప్పాలో నాకు తోచడం లే ” దన్నా డతను.

“ బెంగపెట్టుకో వద్దంటే చాలు ”

ఆమె వోరచూపులే చూస్తోంది.

ఆచూపులయినా లజ్జాముద్రితాలుగానే వున్నాయి; కాని ఆమెచేతులు తన నడుముకి చుట్టుకోడమూ, ఆమె శరీరం తన శరీరంలో ఇమిడిపోతూ పుండడమూ గుర్తించి “ నీసాహసం చాలా ఆశ్చర్యం కలిగిస్తోంది. నీప్రేమ తిరస్కరించ లేకుండా వున్నాను; కాని గందరగోళం పుట్టవచ్చు ” నంటూ మొగం పై కెత్తి ఆమె కళ్ళల్లోకి చూశా డతను.

అయితే “ గందరగోళంపుట్టవచ్చు ” నేమిటి విరుచుకుని మీద పడేపోయింది.

సార్వతీశం యిలా అనేటప్పటికి “ ఎవడవురా నువ్వు? ”

నాదొడ్డో కెందుకు వచ్చావురా బుద్ధి హీనుడా? ” అంటూ వొక రంకె వినబడింది.

చూడగా, రంగనాయిక మూడో అన్న వెంకటేశం, ఆవోతులాగ మీదికి వస్తున్నాడు.

అయితే పార్వతీశం రంగనాయిక పిలు పెలా అంగీకరించాడో వెంకటేశం పిలుపు అలాగే అంగీకరించాడు; గాని రంగనాయికను విడిచి, బట్ట ఎగగట్టి ప్రేమస్థానే రోషం జ్వలింపచేసుకుని, ఆనందార్ద్రాలయిన నేత్రాలు జోతులు చేసుకుని, దరహాసతరళిత మైన అధరం శౌర్యస్ఫురితం చేసుకుని, ప్రేమాద్వైత సాధన వ్యగ్రాలయిన చేతులలో వజ్రముష్టి సంఘటించుకుని “ రారా అప్రాచ్యుడా ” అని మోహరించాటప్పటికి మీదే పడ్డాడు.

౧౫

రంగనాయిక కొయ్యయిపోయింది.

ఆమెకళ్ళు సిగ్గు పడుతున్నాయి. చెమ్మగిల్లుతున్నాయి. నిప్పులు కక్కుతున్నాయి. చెదిరిపోతున్నాయి కూడానూ.

అప్పటికప్పుడే వారు ద్వందయుద్ధం సాగిస్తున్నారు.

తనదొడ్డి అని వెంకటేశం భరవసా.

తనప్రియురాలి సముఖం అని పార్వతీశం దిలాసా.

దీనికి తోడు, వెనక్కితీస్తే రంగనాయిక “ ఛీ ” అంటుందేమో అని యిద్దరికీ వల్లమాలిన శౌర్యం.

దీంతో ముఖాముఖి అయి అవడంతోటే బాహు బాహీ, కచాకచీ, ముష్టాముష్టీ, పదాపదీ అయిపోయి, యిద్దరూకూడా

మాం - చి ముమ్మరంలో వున్నారు కనక కొమ్ముతునుగు
ల్లాగ కుమ్ముకోనాగేరు.

రంగనాయిక ప్రకృతిలోపడింది.

సరిగా ఆమె చూపులకు మళ్ళీ నైశిత్యం అబ్బేటప్పటికి
పార్వతీశం, వెంకటేశాన్ని, క్రాపింగు పట్టుకుని వంచి వీపు
మీద నాలుగైదు వీసెగుద్దు లుంచాడు.

ఆవంగివుండడమే వొక వుపాయంగా యెంచుకుని, పార్వ
తీశాన్ని కూలగొడదా మని వెంకటేశం అతని రెండుకాళ్ళూ
పట్టుకున్నాడు.

అయితే, వెంకటేశం చేతులు తన కాళ్ళకి చుట్టబెట్టుకోడం
తోనే నడుము పట్టుకుని, పార్వతీశం, వెంకటేశాన్ని మొత్తి
కుదేశాడు.

రంగనాయిక కళ్లు చిరతలు కమ్మాయి.

పార్వతీశం రోషస్ఫులింగాలలో గర్వప్రభ మెరిసింది.

ఆపడ్డపాటునే రెండు తన్నులు తగిలిద్దామని పార్వతీశం
కాలెత్తాడు; గాని అంతలో జ్ఞాపకం వచ్చి, తటాలున రంగ
నాయిక కేసి చూసి ఆమె మొగాన సంబఠానికి బదులు కల
వరం వుండడం గుర్తించి వూరుకున్నాడు.

వెంకటేశానికి చచ్చినచా వయింది; క్రోధంపోలేదు.

మళ్ళీ నిప్పులు కక్కుతూ లేచా డతను.

పార్వతీశంమీద పడదా మని వూగీసలాడాడు; కాని
హఠాత్తుగా పతకం మార్చుకుని "లారిజముండా" అంటూ
రంగనాయికమీది కురికాడు.

అదిచూసి పార్వతీశం అగ్గయిపోయాడు.
ఆంతకిముందే రంగనాయిక తప్పించుకోవా లని చూసింది ;
కాని దొరికిపోయింది.

వెంకటేశం ఆమె చెయ్యి పట్టుకున్నాడు.
ఒక్కక్షణం వుంటే రంగనాయిక వెంకటేశాన్ని చూపు
లతో కాల్చేసునో, పెనగులాడునో, యేడుస్తూ కూలబడునో,
కాని పార్వతీశం అది చూడలేకపోయాడు.

వెంటనే వెంకటేశం రెక్కగూటిమీద వొక్కపోటు
పొడిచాడు.

తరవాత అతని గజ్జల్లో వొక తాపు తన్నాడు.
దీంతో, వెంకటేశం రంగనాయికను విడిచి పార్వతీశంతో
కలియబడ్డాడు.

ఇద్దరికీ రోషం పెచ్చిపోయింది.
ఇద్దరూ జుట్టుపట్టుకుని వంచుకున్నారు. తన్ను కున్నారు.
గుద్దుకున్నారు. గెంటుకున్నారు.

రంగనాయిక అప్పుడు మళ్ళీ వొకమాటు దిగ్రాభంత అయి,
అంతలో మళ్ళీ ప్రకృతిలో పడి, పార్వతీశమే పై చెయ్యిగా
కనపడుతూ వుండినా కంగారుపడి, వెంటనే వీధిలోకి వచ్చి,
యెదటిసందు మొగని బలరామరెడ్డి కనపడగా ధైర్యం తెచ్చు
కుని, యెవరికయినా వినపడిపోతుందేమో అని కంఠం నొక్కు
కుని “లోపల కొట్టుకుంటున్నా” రని ఆత్రపడిపోయింది.

ఇది వినడమే తడువుగా రెడ్డి దొడ్లోకి వురికి వొక్క వురు
మురిమాడు.

అప్పటికప్పుడే ఆయాసం ప్రారంభం అయి వుండడంవల్లా. వైపెచ్చు అగ్గిపిడుగులాగ యెవట పార్వతీశం కుడిభుజం బల రామరెడ్డి కనపడ్డంవల్లా వెంకటేశం కళ్ళూ చేతులూ తేలవేసు కోగా, ఆసందు బాట్లో మరో నాలుగు గుద్దులు గుద్ది, సాగ తీసివో - క్కతాపు తన్ని “దిక్కున్నచోట చెప్పకో” అంటూ వెంకటేశం జుట్టు విడిచిపెట్టాడు పార్వతీశం

వొణికిపోతూ గుమ్మాన నుంచుని వుండి రంగనాయిక.

“భయపడకు” అంటూ వెళ్ళి పార్వతీశం ఆమె చెయ్యి పట్టుకున్నాడు.

“ఇది భయంకాదు” అంటూ మెల్లిగా చెయ్యి విడిపించు కోబోయిం దామె.

“మా - మన యింటికి వెళ్ళిపోదాం రా” అంటూ ఆ చెయ్యి పట్టుకునే వుండి అడుగు వేశాడు పార్వతీశం. దీంతో రంగనాయిక తేరుకుంది.

అమె చూపుల్లో ధైర్యమూ సిగ్గుూ మెరిశాయి.

ఆస్థితిలో ఆమె కూడా వొక్క అడుగు వేసింది; కాని చుర చుర చూస్తూ, తల అడ్డంగా వూపుతూ, చేత్తో కూడా నిషే ధిస్తూ “ఇప్పుడు కా” దన్నాడు రెడ్డి.

“ఏం?” అనడిగాడు పార్వతీశం.

“ఇప్పుడేవస్తే దొమ్మి జరిగిపోతుంది.” అని పార్వతీశా నికిచెప్పి “ఇవాళకి మీ అమ్మమ్మగారింటికి వెళ్ళిపోండి. మరి నుంచోకండి” అంటూ రంగనాయికను తొందరపెట్టాడు రెడ్డి.

“కాదుకాదు, అమ్మమ్మగారి యింటికికాదు, నరసింహ

దీక్షితులు మామయ్యగారి యింటికి వెళ్ళమందాం. భద్రమ్మత్త రంగయ్య పింతల్లేగా ? ” అన్నాడు పార్వతీశం

“ అది బాగుం ” దన్నట్టు చూసింది రంగనాయిక.

మళ్ళీవొక్కమాటు పార్వతీశంకేసి చూసి, “ వెళ్ళాలి. మరి కదలండి, తొరగా. నేనుబతికివుండగా మిమ్మల్నెవరూ యేమీ చెయ్యలేరు. ” అంటూ రెడ్డి తొందరపెట్టాడు.

అప్పుడొక్కమాటు పార్వతీశంకేసి గంభీరంగా చూసి రంగనాయిక, మళ్ళీ మళ్ళీ వెనక్కి తిరిగితిరిగి చూస్తూపక్క సందులోకి వెళ్ళిపోయింది.

ఇది యిలా జరుగుతూ వుండగా పనిమనిషి వచ్చి లోపల తలుపు గొళ్ళెం పెట్టేసింది.

“ భద్రమ్మగారింటికి వెళ్ళమన్నా రేం ? ” అనడిగాడు రెడ్డి.

“ రంగనాయికని నాకివ్వనందుకు అక్కగా రని సందేహించకుండా రామసోదెమ్మత్తగారిని ఇప్పటికీ కోసిపెడుతూనే వుంది భద్రమ్మత్త ”

“ అయితే ? ”

“ రాజమండ్రివెళ్ళి రంగనాయికను నేను పెళ్ళిచేసుకుంటే మద్దతు చెయ్యడానికి వారింటిల్ల పాదీ సిద్ధంగా వున్నారు ”

“ సరే ” అన్నాడు రెడ్డి.

వెంటనే వారిద్దరూ యెదటి సందున పడ్డారు.

మాటిమాటికీ వెనక్కి చూస్తూ “ వోయ్ లచ్చిరెడ్డి ! వోరి సుబ్బారెడ్డి, వొయ్యోయ్ కృష్ణారెడ్డి ! యేమండోయ్ సూరారెడ్డినాన్న గారూ ” అని తనవారిని కేకవేస్తూ కూడా వెళ్ళాడు బలరామిరెడ్డి.

౧౯

తా నొక పడకకుర్చీలో వాల్తూ, రెడ్డికిన్నీ వొక పడకకుర్చీ చూపిస్తూ “ ఏం, నేను తొందరపడ్డా నంటావు, కదూ ? ” అనడిగాడు పార్వతీశం.

“ తొందరకాకపోతే ? ” అని ముదలకించాడు రెడ్డి.

“ అప్పుడు వెళ్ళకపోతే యెందులో నయినా పడి చచ్చి పోతుంది గాని అక్కయ్య, మరేమయినా వుందా ? ” అనడు గుతూ మండువాచివరికి వచ్చి నుంచుంది జానకి.

“ విన్నావా ? ” అన్నట్టు చూశాడు పార్వతీశం.

“ ఆవిడా కనిపెట్టలేకపోయారు. అసలు, తోటలోనే వున్నారు వెంకటేశంగా రేచెట్టుకిందో ? ”

“ ఏమయినా, మహా చురుకైనవాడోయ్ ”

“ అలాగేం ? ”

“ నిన్ను చూశాటప్పటికి మాత్రం నవనాడులూ కుంగి పోయాయి ”

ఇదివిని మందహాసం చేసి “ నన్నుకూడా కలిపి ఛార్జీ యిస్తారు. మొన్ననే పేచీపడి వున్నారు కనక వోబిరెడ్డినీ, నరసింహారెడ్డినీ కూడా కలుపుతా ” రన్నాడు రెడ్డి.

“ అయినా, మీ రేమీ తొందరపడవద్దు ”

“ వెంకటేశంగారి నొక దబ్బళింపు - ”

“ వద్దువద్దు. మనం యెదిరిఛార్జీ కూడా పెట్టవద్దు.

వాళ్ళు ఛార్జీ యివ్వడమే నిరుకయితే అట్నుంచి నరుక్కు రావడానికి మన కుపాయం లేకపోలేదు ”

“ మరి రంగనాయికమ్మగారి మాటేమిటి? ”

“ అదే బెంగగా వుంది. ఆమెని బాధిస్తారు ”

“ నీ కా బెంగ అక్కర్లేదురా బావా ” అంటూ మాట లోనే వచ్చింది రత్తమ్మ.

“ ఏదొడ్డోనూ కనపడకపోగా నీతో మీయింటికే వచ్చేసిం దనుకున్నారు వాళ్ళు ; కాని పిడపర్తివారి శ్యామలాంబ, వేమూరివారి సందులోకి వెళ్ళినట్టు చెప్పింది. దానిమీద రామస్వామి సూరన్నా వెతకడానికి బయలుదేరగా “ ఆ సంగతి తరవాత చూసుకుందాం ” అంటూ నరసింహ దీక్షి తులు బాబయ్య జబ్బలు పట్టుకుని వాళ్ళని వెనక్కి పంపే శాడు. రామసోదెమ్మపిన్ని నేనూ యిప్పుడేచూసి వచ్చాం. రంగయ్య, దీక్షితులుగారి యింటో సుఖంగా వుంది ” అని వివరంగానున్నా చెప్పిం దామె.

అది విని “ అక్కయ్య భద్రంగా వుందా అక్కయ్య గారూ? రామసోదెమ్మ పిన్నిగా రేమీ అనలేదూ? ” అనడుగుతూ ఇంకో అడుగు ముందుకి వచ్చింది జానకి.

“ ‘నాకడుపు చెడపుట్టా’ వని యేడ్చింది. ‘నేనిక తల యెత్తుకు తిరగడం యెలాగా’ అంటూ మొత్తుకుంది ”

“ అక్కయ్య - ”

“ ‘నువ్వు నాగొంతుక కొయ్య లేదూ?’ అని ముదలకించింది. ”

ఇది విని “ సెబాస్ ” అని చెయ్యి జాడించుకుంటూ పార్వతీశం అందుకున్నాడు.

“ పరీక్షపోయినవాడితో తమపిల్ల కాపరంచెయ్యడం

వారికి పనికిరాకపోయింది. మరి చచ్చినవాడి పేరు చెప్పు కుంటూ పడివుండడం ఆమెకి మాత్రం పనికివస్తుందా?”

“భద్రమ్మపిన్ని సరిగా నువ్వన్నట్టే అనలేదు; కాని చిక్కగానే చీవాట్లు —”

“ఏమన్న దేమిటి ఆవిడ?”

“మొగుడూ పెళ్ళాలని విడతీశావు నువ్వు —”

మళ్ళీ “సెబాస్” అంటూ వూగిపోయాడు పార్వతీశం.

“రంగనాయికమ్మగారు చెప్పతో కొట్టారు సూరావధా నులుగారిని” అన్నాడు రెడ్డి.

“మరి దీక్షితులు మామ యేమీ అనలేదూ?”

“అనకేం? అతను కలగజేసుకోబట్టే రామసోదెమ్మపిన్ని చల్లగా యింటికి వెళ్ళిపోయింది. ఆవిడ గుమ్మం దిగుతూ వుండగా “నిన్నెవ రేం చెయ్యగలరో చూస్తాను, రానియ్యవే చెల్లీ” అంటూ దుడ్డుకర్ర పుచ్చుకుని గుమ్మాన కూచున్నాడు రామచంద్రుడు”

“వాడున్నాడూ యింటిదగ్గర?” అని మొగిరి గంతువేసి “రెడ్డి, యిక మనం నిశ్చింతగా వుండవచ్చు, రంగనాయిక పువ్వుల్లో పెట్టినట్టుంటుంది” అన్నాడు పార్వతీశం

దానిమీద “నేనో మాటు చూసిరానా అక్కయ్యనీ ఏమండీ? మీరుసాయం వస్తారా రత్తమ్మక్కయ్యగారూ” అంటూ వుబలాటపడింది జానకి; కాని “వద్దు ఇవాళే కాదు, ఇంతట్లోనే మీరు గుమ్మం దిగడానికి వల్లకాదు” అన్నాడు బలరామిరెడ్డి.

“ బోధపడిందా ? ” అనడిగాడు పార్వతీశం.

“ అవునమ్మా, కొన్నాళ్ళపాటు నువ్వు వీధి మొగం చూడ్డానికి వీలులేదు ” అంది రత్తమ్మ కూడా.

జానకమ్మ నిరుత్సాహపడిపోయి వెనక్కి తగ్గింది.

“ చెల్లమ్మగారి నిల్లు కదలవద్దన్నారు సరే. మరి దానివల్ల మీమీద యెంత పూచీపడుతోందో గ్రహించుకున్నారా ? ”

అనడిగాడు రెడ్డి, రత్తమ్మని.

“ అంటే ? ”

“ అంటే, ఈగొడవలు పాబడిపోయేదాకా మీరిక్కడ వుండిపోనా అన్నమాట, తెలుసా ? ”

రత్తమ్మ నిలా అడిగి పార్వతీశంకేసి చూశాడు రెడ్డి.

“ అడగవలసినమాటే అది ” అన్నాడు పార్వతీశం.

ఇంతలో “ ఉండండి ! నాకు భయంగా వుంది మీరుండిపోవాలండి అక్కయ్యగారూ ! ” అంటూ రత్తమ్మ చేతులు పట్టుకుంది జానకి.

రత్తమ్మ హృదయం కరిగిపోయింది.

జాలీ కనికరమూ ఆమె రక్తనాడుల్లో పరుగులు తీశాయి.

వెంటనే ఆమె రెడ్డితో “ అన్నమాటే ” అంది. పార్వతీశంతో “ నువ్వు బెంగపెట్టుకో ” కంది. “ ఇక్కడకాదు, రా ” అంటూ చెయ్యిపట్టుకుని జానకమ్మ నింటోకి తీసుకు వెళ్ళింది, చివరికి.

“ సెబాస్ ” అన్నాడు రెడ్డి.

పొంగిపోతూ వుబ్బెత్తుగా లేచి “ అదీ మాట, దయఅంటే అలా వుండాలి ” అంటూ రత్తమ్మ వెనకనే యింటోకి వెళ్ళాడు. పార్వతీశం.

రోజుకుంటూ వెళ్ళి, వెంకటేశం, జరిగిం దంతా చెప్పగా
 “లాం — జముండని పచ్చడిచేసేద్దాం రండి రంగిని” అంటూ
 సూరన్న యెగిరిపడ్డాడు.

“నలుగురమూ వెళ్ళి పార్వతీశంగాణ్ణి తన్నేద్దాం రండి”
 అంటూ రామస్వామి నడుం బిగించాడు.

“ఎంతపని చేశాడూ అభాగ్యుడూ?” అంటూ సూరా
 వధాని రుద్రు డయిపోయాడు.

వారిలో వొక్క భీమన్న శాస్త్రీ మాత్రం తొందరపడలేదు.
 పై వెళ్ళు, తమ్ముల్ని తండ్రినీ సద్దణచి “మునసబు నోమాటు
 తీసుకురారా” అని పోతునాయణ్ణి పంపాడు.

ఇది యిలా జరుగుతూ వుండగా యింటోకి వెళ్ళి “చితక
 బాడిచేశాను గాడిదకొడుకుని” అంటూ ఆడవాళ్ళదగ్గిర పురాణం
 విడేశాడు వెంకటేశం.

“అయ్యో” అంటూ ముసలమ్మ కూలబడిపోయింది.

“ఏం పోయీకాలం వచ్చిందీ వదినకీ?” అంటూ వెంక
 టేశం పెళ్ళాం పరవళ్ళు తొక్కింది.

“దినాలు గడవాలి. అప్పుడే తీరిందా సంబరం?” అని
 వితంతుకోడలు సాగతీసుకుంది.

“ఎన్నాళ్ళనుంచో యీన్నేహాలు?” అంటూ సూరన్న
 పెళ్ళాం మూతిముడుచుకుంది.

పెద్దకోడలు నోరువిప్పలేదు; కాని, అత్తగారి కేసి చూస్తూ
 వెటకారంగా నవ్వి తనగదిలోకి చక్కాపోయింది.

ఆమాటలు గుండెలు బద్దలుకొట్టగా, యీనవ్వు ప్రాణాలు తోడెయ్యగా రామసోదెమ్మ ముందు ఇల్లంతా చూసి, తరవాత చిన్నదొడ్డి వెతికి చివరికి, పెద్దదొడ్డి అంతా తిరిగి “వోస్తి నీ మొగం మండిపోనూ, యెక్కడ తగలడ్డావే రంగీ?” అంటూ మోటబావిదగ్గర చతికిలబడి పోయింది, వగర్చుకుంటూ.

రంగనాయిక ఆవరణలో యెక్కడా లేదని తెలిశాటప్పటికి మొగాళ్ళు “వాడితోనే పోయింది. పదండి కొంపకి నిప్పు పెట్టేదాం” అని వొకడూ “జుట్టు పట్టుకుని వాడిపెళ్ళాన్ని వీధిలో బరబరా యీడ్చేదాం రండి” అని వొకడూ యెగిసి పడ్డారు.

“శపించేసి వీడివంశం నిర్వంశం చేసేస్తా” నంటూ సూరా వధానులు చెంబుకోసం అటూ యిటూ చూశాడు.

నాలుగ్గుళ్ళ రాత్రిదాకా ఆలోచించి “నలుగురు (ఫలానా ఫలానా) రెడ్లని వెంటబెట్టుకువచ్చి, పార్వతీశం, వెంకటేశాన్ని తన్నించి, కుమ్మించి, గుద్దించి, కొట్టించి, యీడ్చించి వెళ్ళి పోయినట్టు పోరి భీమన్న శాస్త్రీ మునసబు చేత బకీరు రాయిం చాడు.

ఏదో కూనీకేసు సందర్భంలో పోలీసుముతా లొల్ల గ్రామంలో మకాంచేసి వుండగా, రాత్రికి రాత్రి బకీరక్కడకే వెళ్ళి పోయింది.

౨౧

కాలాని కొక్కటే పని.

అది రావడం. వచ్చి వెళ్ళిపోవడ మున్ను.

నిజాని కీరెండూ వొకటే; కాని సావధిక మైన మనుష్యుని దృష్టిలో వుందీ విభాగం.

ఇంతే కాదు, ఒక్కొక్కప్పుడు కాలం అతివడిగా వచ్చే సినట్టు కనపడుతుంది. మరొక్కొక్కప్పుడు అతిమందంగా వచ్చినట్టు నిపిస్తుంది.

వెళ్ళేటప్పుడున్నా ఈ హెచ్చుతగ్గులు కనపడతాయి.

ఇదికూడా మనుష్య జీవితం సావధికం కావడంవల్ల కనపడేదే.

“అయ్యో, దినాలు దొర్లిపోతున్నా” అని కొందరు బెంగపెట్టుకుంటారు.

“పోద్దుగూకదు, తెల్లవారదు” అని కొందరు దిగులు పడతారు.

“ధర్మం దిగనారిపోతోంది. అంతా కాలమహిమ” అంటూ కొందరు దేవుళ్ళాడతారు.

“కాలం యింకా పక్వం కాలేదు” అని కొందరు నిరీక్షిస్తూ వుంటారు.

ఏమయినా, అది హృదయం బద్దలుకొట్టే దుఃఖాలూ మోసుకువస్తుంది.

ఆనందపారవశ్యం కలిగించే సుఖాలూ తీసుకువస్తుంది.

ఏమీ తోచనివ్వని స్తబ్ధతా వెంటబెట్టుకుని వస్తుంది.

అనేకవిషయాలలో దిగ్భ్రాంతి కలిగించే మార్పులూ గెంటుకువస్తుంది.

అయితే, యివేవీ కాలికాలు కావు.

ఒక్క ప్రగతి మాత్రమే కాలికం.

ఎండలు మండిపోతూవుండినా, వానలు ముంచెత్తేస్తూ
వుండినా, చలి గజగజలాడించేస్తూ వుండినా, అది ఆగదు.

నిలవదు కూడాను.

వస్తూనే వుంటుంది.

వెళ్ళిపోతూనూ వుంటుంది.

ఒక్క ప్రమాణంలో జరిగిపోవడమే దానిపని.

నిజాని కిది యెరగనివా రెవరూ లేరు.

ఈగుర్తు నిలుపుకోగలవారు మాత్రం లేరు, అంతే.

ఆవేళ అలాగే తటస్థించింది.

పార్వతీశమూ రెడ్డి అలా కూచునేవుండగా సూర్యాస్త
మానం అయింది.

వెలుగుపోయింది.

చీకటి పడింది.

అది ఘనీభవించింది.

ఊరు మాటుమణిగింది.

ఇదంతా పార్వతీశం గుర్తిస్తూనే వున్నాడు.

ఆపూట అక్కడే భోజనంచేసిన - వుండిన్నీపోయిన రెడ్డి
కూడా చూస్తూనే వున్నాడు.

ఇవన్నీ సక్రమంగానే-వరాసగానే జరిగిపోయాయి ; కాని,
తరవాత కాలం నిలిచిపోయిన ట్టనిపించింది.

నిద్రరాదు.

పోనీ అంటే మెళ్ళుకువగా వుండి చేసేది కనబడదు.

కోదండరామరెడ్డి వచ్చి బకీరు వెళ్ళిపోయిన సంగతి చెప్పి వెళ్ళిపోయాడు.

దానిమీద యేమి జరుగుతుందో ?

అసలు, దాల్లో ఏమి ఆరోపణ లున్నాయో ?

అందులో యెవరెవ రిరుక్కున్నారో ?

రంగనాయికను కూడా అందులో కీడ్చారో యేమిటో ?

కొండారెడ్డి రామచంద్రునితో మాట్లాడివచ్చి రంగనాయిక పుట్టింటివారు మళ్ళీ తొంగిచూడలే దని చెప్పి వెళ్ళిపోయాడు.

దానిక్కారణం క్రోధమో, కళంకభీతో, నిర్మమతో ?

భద్రమ్మత్త ఆమె కేమయినా విరుగుడు మాటలు చెబుతోందేమో ?

నరసింహదీక్షితులుమామ చీవాట్లు పెడుతున్నాడేమో ?

రంగనాయిక అందుకు వగుస్తోందో సంతోషిస్తోందో ?

యేమి ఆలోచనలు చేస్తోందో ?

జరిగిం దానికి పశ్చాత్తాపపడుతోందో, తెగింపే చేసుకుంటోందో ?

పరిస్థితులకు లొంగిపోయి ఆమె తనకి ప్రతికూలంగా మాట్లాడుతుందో, మాటే ఆడదో ?

ఇంతవరకూ వచ్చాక, చివరి కామె యేమి చేస్తుందో ?

ఏమి చేస్తే యేమి జరుగుతుందో ?

ఇలాగ వారి కిద్దరికీ వొకటే ఆందోళన.

దానివల్ల రకరకాల వూహాలు.

వాటిమీద పకడైన యెత్తులు.

వాటివెనకనే బలమైన విఘాతాలు.

ఎఱు నిర్ధారణ కాక “ చివరి కేమయినా కానీ ” అని తెగింపు.

అవ్యవధానంగా “ అయితేనూ ? ” అంటూ మళ్ళీ యథా పూర్వంగా జిజ్ఞాస.

ఊరు మాటుమణిగాటప్పటికి పార్వతీశమూ బలరామ రెడ్డి యీస్థితికి వచ్చారు.

వచ్చి యీస్థితిలోనే వుండిపోయారు.

అయితే, వారుండిపోతే కాలం వుండిపోతుందా ? ”

నిశ్శేధం అయింది.

చుక్కపొడిచింది.

కోళ్ళు కూశాయి.

పచ్చిరంగులూగ చీకటి వెలిసిపోయింది.

తుమ్మెదలు శ్రుతివెయ్యగా కోకిలలు ప్రభాతగీతాలు ఆలా పన చేశాయి.

చివరికి, భళ్ళున తెల్లవారేసింది.

ఎర్రనికిరణాలతో సూర్యుడు పొడుపుకొండమీదికి రాగా, ఎర్రని టోపీలతో పోలీసులు వూళ్ళోకి వచ్చారు.

౨౨

సూపర్నెంటు గ్రామకచేరిలో కొలువుతీరాడు.

వెంకటేశం “ చరిత్రాత్మక ” మైన వాఙ్మూలం యిచ్చాడు.

తరవాత పెద్దపాలికాపు సాక్ష్యం చెప్పడానికి వచ్చాడు.

టంచన్ గా నుంచుని సర్కిల్ ఇన్ స్పెక్టరు తీవిగా అడగ్గా
 “పార్వతీశం బాబయ్యగారూ మాచిన్న దొరగారూ కలబడ్డం
 నిరుకేనండి” అంటూ ప్రారంభించాడు వాడు.

“ముందెవరు కలియబడ్డారు?” అని సర్కిలు ప్రశ్న.

“ఇద్దరూ ముందుకురికి తేనే కలబడ్డం అవుద్దండి మరి.
 ముందేటండి ముందు?” అని వాడి ముదలకింపు.

“పోనీ, ముందెవరు కొట్టారూ?”

“ఎవరూ కొట్టలేదండి”

ఇలా అని వాడు తనకేసి వోరచూపులు చూడగా,
 కొండా రెడ్డి, సు తారంగా తల పంకించి, మీసంమీద చెయ్యి
 వేసుకున్నాడు.

“అయితే, ముందెవరు కుమ్మారూ?”

“ఎవరూ కుమ్మలేదండి”

మున్నబుకరణాలు మొగ మొగాలు చూసుకున్నారు.

వాడికేసి భీమన్న శాస్త్రి కరుగ్గా చూడగా, భీమన్న
 శాస్త్రి కేసి సబినస్పెక్టరు చురుగ్గా చూశాడు.

ఈవ్యవధానంలో చెదిరిపోయిన తన ప్రతిభ కూడదీసుకుని,
 సర్కిలు “వారిద్దరూ వొకరిజుట్టు వొకరు పట్టుకున్నా
 రంటావు. అంతేనా?” అని బెల్లించాడు.

“వారిలో వొకరికీ జుట్టులేదండి బాబయ్యూ”

“జుట్టంటే క్రాపింగుకో”

“అలా మనవిచేసుకోండి బాబయ్యూ! మాచిన్న దొరగారి
 క్రాపింగు పార్వతీశం బాబయ్యగారి చేతిలో వుందనుకోండి.

పార్వతీశం బాబయ్యగారి మెడకాయ మాచిన్నదొరగారి చేతిలో వుందనుకోండి ”

“ అది సరే కాని ముందెవరు పట్టుకున్నా రంటావ్ ? ”

“ నేను చూశాటప్పటికే వారి క్రాపింగు వీరూ వీరి మెడకాయ వారూ పట్టుకుని వున్నా రంటాను దేవరా ”

సబూబ్ సర్కిలూ మొగ మొగాలు చూసుకున్నారు.

అది గుర్తించి “ ఏమంటున్నా ” డన్నాడు దొర.

“ వాడు చాలా అంటున్నాడు ; కాని వొక్కటీ మనకి పనికివచ్చేది లేదండి ” అని బదులు చెప్పాడు సర్కిలు.

దానిమీద “ డామిట్ ! మనకి కావలసిందా అడుగుతున్నావు ? వాడు చూసింది చూసినట్టు చెప్పమను ” అని దొర కసరగా, వొక్క క్షణం తమాయించి “ నువ్వు చూసింది చూసినట్టు చెప్పరా ” అన్నాడు సర్కిలు.

వెంటనే “ మరిగంటే — ” అంటూ అందుకున్నాడు వాడు ; కౌని యింతలో “ దొరగారు చిత్తగించాలి ” అంటూ వొక ఆడకుయ్యి వినిపించింది.

౨౩

అందరూ వులిక్కిపడ్డారు.

చూడగా నమస్కారం చేస్తూ దొర యెదట రంగనాయిక నిలిచివుంది.

దొడ్డిగుమ్మాన హాల్లో ప్రవేశ పెట్టి, సింహద్వారందాకా సాగనంపి మాయమైనాడు రామచంద్రుడు.

అక్కణ్ణుంచి వొక్క అంగలో దొరయెదటికి వచ్చి వాలిం దామె.

చెదరిపోయిన అందరి చూపులూ వొక్క ఊణానికి కుదుట పడ్డాయి.

అప్పుడు వ్యవహారం విషమించిందని గుర్తువచ్చిందివారికి. మున్నబు “కథ యెదురుతిరిగిం” దనగా “చిక్కే నయ్యోయ్” అన్నాడు కరణం.

భీమన్న శాస్త్రి వెంకటేశమూ నిలువునా కొయ్యయి పోయారు.

సూరావధాని తలకాయ తీసుకువెళ్ళి పొట్టలో పెట్టు కున్నాడు.

ఇది గమనించి “పదపద, యిక్కడికెందుకు వచ్చావ్?” అని గదుముతూ వచ్చి సూరన్నా రామస్వామి లాక్కు పోదామని చూశారు; గాని “దొరగారూ, నన్ను రక్షించండి” అంటూ ఆమె గోలచెయ్యగా, దొర ఇంగితం కనిపెట్టి సబినస్పెక్టరు వారిని వెనక్కి పంపేశాడు.

దానిమీద భీమన్న శాస్త్రి వూరుకోలేక “ఆమె మా చెల్లెలు. ఆమె యిలాగ నలుగురిలోకీ రావడం మాకు మర్యాద కాదు; కనక, ఆమెని మాయింటికి తీసుకువెళ్ళడానికి సెల విప్పించండి” అని కోరాడు దొరని.

“ఆమె నాయెదటి కెందుకు వచ్చింది?”

“దుర్బుద్ధివల్ల”

“ఎంతబలమైన కారణమూ లేకపోతే అయినయింటి పడుచు ఇలా వీధికి వస్తుంది?”

“ఎవరో దుర్బోధ చేసి వుంటారండి”

“ వాళ్ళకి కారణం ? ”

“ మేమంటే కిట్టకపోవడమే ”

దీనిమీద “ మావాళ్ళంటే కిట్టనివాళ్ళెవళ్ళూ లేరండి. మావాళ్ళకే నేనంటే కిట్టదండి ” అంది రంగనాయిక.

భీమన్న శాస్త్రీ మాట్లాడలేకపోయాడు.

అది చూసి “ నువ్వు వచ్చిన పనేమిటి? ” అనడిగాడు రంగనాయికని దొర.

దానికి “ తమరిప్పుడు విచారణ సాగిస్తున్న దొమ్ములాట నామూలాన జరిగిందేనండి ” అని కొంచెం సంకోచిస్తూ తల వంచుకుని బదులు చెప్పింది రంగనాయిక.

ఇది విన్న వారందరూ మెరుపుకొట్టినట్టయిపోయారు.

ముఖ్యంగా దొర “ ఓ - వాలో ” అంటూ తలపంకించి “ అసలుకథ బయటికి వస్తోంది ” దన్నాడు.

“ చిత్తం ” అని వినయంగా నిట్టూర్పువిడిచాడు సర్కిలు.

మున్నబూ కరణమూ కళ్ళు తేలవేసుకున్నారు.

నుంచునివున్న భీమన్న శాస్త్రీ మీది ప్రాణాలు మీదికే యెగిరి పోయాయి.

సూరావధాని కుతకుత వుడికిపోయాడు.

“ భేష్, రసవంతమైనఘట్టం ” అని మెల్లిగా అంటూ వూగి పోయాడు, నోట నువ్వుగింజ నానని వొక బ్రాహ్మణ యువకుడు.

“ పొలంలో పనుంది నేను వెళ్ళిపోవచ్చునా బాబయ్యా ” అనడిగాడు పాలికాపు.

కొండా రెడ్డి మళ్ళీ మీసంమీద చెయ్యి వేసుకున్నాడు.

౨౪

గు - ప్పు మన్న గుసగుసలు చ - ప్పుగా చల్లారాయి.

మున్నబు బకీరూ, వెంకటేశం నాజ్జూలమూ వొకపక్కకి తోసేసి “ఆ, యేమిటమ్మాయి? ఏంజరిగిందీ?” అనడిగాడు, రంగనాయికని, దొర.

“పార్వతీశంగారూ, మావెంకటేశం అన్నయ్యా మాపెద్ద దొడ్లో కొట్టుకున్నమాట నిజమేనండి” అంది రంగనాయిక.

“కొట్టుకోడాని కారణం యేమి వచ్చిందీ?”

“నేనూ పార్వతీశంగారూ మాట్లాడుకుంటున్నాము. అది చూసి మాఅన్నయ్య సహించలేకపోయాడు”

“పార్వతీశంగా రక్కడికి స్వయంగానే వచ్చారా?”

“లేదండి, నేను పిలిస్తే, సందేహించి సందేహించి, చివరికి నామాట తీసివెయ్యలేక వచ్చారు”

ఇదివిని “మామ్మే, మాతల్లీ, నన్ను తప్పించిందమ్మా మాతల్లి” అంటూ, పనిమనిషి చాలాసంబర పడింది.

“నువ్వెందుకు పిలిచావూ?” అనడిగాడు దొర,

“వారి పాదా లాశ్రయించుకుందా మని”

“వా రెవరూ నీకూ?”

“కోరుకున్న పెనిమిటి”

ఈమాట అన్నప్పడు బలితమైన మనశ్చక్తి ఆమెస్వరానికి గాంభీర్యం కలిగించగా, లలితమైన లజ్జ ఆమె మొగం వంచేసింది.

ఇదివిని అక్కడివా రందరూ వూగిపోయారు.

భీమన్న శాస్త్రి, కాళ్ళపట్టు తప్పిపోయి కూలబడగా సూరావధాని, రెండుచేతులూ మొగంకప్పుకున్నాడు.

ఈవ్యవధానంలో సర్కిల్ చెప్పిన మాటమీద “ నువ్వు వితంతువు లా కనపడుతున్నావే? ” అన్నాడు దొర.

దీంతో, కొరడాకొస తగిలినట్టయి రంగనాయికమ్మకి శౌర్యం ముంచుకు వచ్చింది.

మొగం ఎర్రబడింది.

అయినా వెంటనే సమాళించుకుని, దిటవున్నా తెచ్చుకుని “ నాకింకా పెళ్ళే కాలేదండి ” అందామె.

అందరికంటే దొర యెక్కువగా వింతపడ్డాడు.

ఆవింత అతని కళ్ళల్లో ప్రశ్నార్థకాలు మొలిపించింది.

అదిగుర్తించి “ ఇది స్పష్టంగా తెలవా లంటే కొంచెం ఓపికపట్టాలి ” అందామె,

“ అనవసరం గొడవలు మనకెందుకూ? ” అన్నట్టు చూశాడు సర్కిలు; కాని ఓపిక పట్టా ” నన్నాడు దొర దానిమీద ఒక్కక్షణం ఉపక్రమణిక వూహించుకుని రంగనాయిక ప్రారంభించింది.

“ పార్వతీశంగారి తల్లి జబ్బుమనిషి. ఆమె ఆజబ్బులో వుండగానే పార్వతీశంగారికి వొడుగుంది. ఆ వొడుగులో వొకనాడు మాఅమ్మతో నేనూ వెళ్ళాను ”

“ ”

“ వారిచుట్టాలలో వాకావిడ “ నువ్వు రోగిష్టిదానవు కదా, పంచశిఖలతో వుండగానే నీకొడుక్కి పెళ్ళి చేసుకో రాదుటే? ” అనడిగిందామెని. దానిమీద “ అలాచేస్తేనే బాగుండును. లేకపోతే నాచిట్టితండ్రి పెళ్ళి నాకళ్ళ బడు

తుంతో పడదో?” అన్నారామె. అని అలాగా యిలాగా చూడ్డంలో పక్కనున్న నేను కనపడగా, నన్ను చేతుల్లోకి తీసుకుని “మా నాయగ్ని పెళ్ళాడతావుటే పిల్లా?” అనడు గుతూ నన్ను గుండెలికి వొత్తుకున్నారు. దాంతో, ఆమె సందిట నేను కరిగిపోయా ననుకున్నాను. అప్పుడే వారితో పీటలమీద కూచోవా లన్నంత వుబలాటం పుట్టింది నాకు ”

ఇది విని దొర కుర్చీకిచేరబడి “ అది ప్రేమకాదు ; కాని చలచిత్తులు కానివారికి కాలక్రమాన ప్రేమ అయిపోవచ్చు” నంటూ మళ్ళీ సరిగా కూచుని “ తరవాతా ? ” అనడిగాడు.

“ మరో రెండుమాసాల కాజబ్బు ముదిరి మంచాన పడి పోయా రామె. ఇక బతక రన్నమాట పుట్టాక మా అమ్మ ఆమెని చివరిమాటు చూడ్డానికి బయలుదేరింది. నేను కూడా వెళ్ళాను. మంచం మీద కాళ్ళకాడదిక్కున కూచుని అప్పటికి వారు తల్లిగారికి పాదసేవ చేస్తున్నారు. అది చూశాటప్పటికి నాకు “ అతని పక్కని కూచుని నువ్వు కూడా నీఅత్తగారికి కాళ్ళు పట్టరాదుటే పాపం ? ” అని నన్నెవరో గదిమినట్టనిపించింది. దీనికి సాయం, ఆస్థితిలో కూడా నన్ను చూపించి ఆమె “ పెళ్ళాడతావా నాయనా ? ” అనడిగారు కొడుకుని. ఇద్దరమూ సిగ్గుపడ్డం, ఆసిగ్గుతోనే యిద్దరమూ చూసుకున్నాం. ఆచూపుతోనే ఇద్దరమూ “ సంయే అంటే సంయే ” అనుకున్నాం. ఏదో సరికొత్తసుఖం అనుభవానికి వచ్చినట్టయింది నాకు ”

“ అదీ సంగతి ” అని బల్లగుద్ది అందుకున్నాడుదొర.

“ చాలా చక్కని సన్నివేశం అది. నిజంగా అది దైవికమైన సంఘటన. ప్రేమపరిణామానికి అది ప్రారంభం. అయితే, చెప్పాను కాదూ? స్థిరచిత్తుల విషయంలోనే అది దృఢపడికొనలు సాగుతుంది ”

సర్కిలుతో యిలా చెప్పి, దొర “ తరవాతా ? ” అని మళ్ళీ అడిగా డామెని.

“ మరో నాలుగు దినాల కామె చనిపోయా ” రంది రంగనాయిక నీరసంగా.

ఇలా అని నొక్కక్షణం ఆమె నీరవురాలయి పోయి గుక్కిళ్ళు మింగింది.

అది దొరకి సానుభూతి కలిగించింది.

“ ఆసంవత్సరం చదువు మానేసి వారు ఊళ్ళోనే వుండిపోయారు. వారి గుమ్మంలో నుంచే నేను బడికి వెళ్ళేదాన్ని. ఒకనాడు అరుగుమీద కూచునివుండి వారు నన్ను పిలిచారు; కాని నేను అలా చూదామనుకుంటూనే చూడలేక పోయాను. మాట్లాడ దా మనుకుంటూనే మాట్లాడ లేకపోయాను. నుంచో నైనా నుంచుందా మనుకుంటూనే నుంచో లేకపోయాను.

“

“ మర్నాడు మళ్ళీ పిలిచారు. “ నుంచోవూ రంగా ” అని మళ్ళీ పిలిచాటప్పటికి నేను కదలేకపోయాను. నన్నంత ముద్దుగా అంతవరకూ యెవరూ పిలవలేదు. వారయినా అదే మొదటిమాటు. ఆ పిలుపు నాగుండెల్లో నిండిపోయింది. నాకాళ్ళకి బందా లయిపోయింది. వెంటనే వీధిలోనే దగ్గరికి

వచ్చి, బుజ్జగించి, గడ్డంపట్టుకుని నా మొగం పై కెత్తి కళ్ళ
ల్లోకి గంభీరంగాచూసి చిరునవ్వు నవ్వారు. దాంతో నిలు
వునా కరిగిపోయాను నేను. తరవాత, యించక్కని బొమ్మల
పుస్తకం చేతిలో పెట్టి వెన్ను తిట్టి పంపేశారు ”

ఇది విని కనుబొమ్మ లెగరవేసుకుంటూ “ చాలా మంచి
పిల్లవాడు. యువరాజు కాదగ్గ పిల్లవాడు ” అన్నాడు దొర
వుద్ది కుడై .

దాంతో రంగనాయిక చెక్కిళ్ళు గరిపొడిచాయి.

చాలామంది కళ్ళు చెమ్మగిల్లాయి.

అపవారించి, సూరావధాని నెత్తినోరూ బాదుకున్నాడు.

౨౪

పూర్తిగా వొక్కనిమిషం మాట్లాడలేక పోయింది రంగనాయిక.

ఎదటి గోడమీద అభావదృష్టులు పరుపుతూ వుండి
పోయిం దామె.

కళ్ళనిండా నీళ్ళు కమ్మి ఆ అభావదృష్టులు కూడా మంద
గించిపోయాయి.

అది చూసి దొర చకితు డయినాడు.

చివరికి తనకి తానే ప్రకృతిలోపడి, కంఠం సవరించుకుని;
మళ్ళీ మెల్లిగా ప్రారంభించిం దామె.

“ తరవాత వారు నన్ను పలకరించని దినంలేదు. నేను
బడికి వెళ్ళేటప్పుడో, యింటికి వెళ్ళేటప్పుడో - యెప్పుడో
వొకప్పుడు, కనిపెట్టుకుని వుండి నన్ను పలకరించేవారు. కన

పడనినాడూ, పలకరించనినాడూ నేనూ బడిలో బొమ్మలా వుండిపోయేదాన్ని. ఇంటికి వెడితే భోజనం సయించేది కాదు.”

ఇది విని సర్కిలు గతుక్కుమన్నాడు.

తన పదకొండేళ్ళ కూతురు కూడా యిలాగే యేపిల్లా ఇల్లయినా చూసుకుని చెడిపోతోందేమో అని కంగారుపడి పోయాడతను.

ఆమె మళ్ళీ అందుకుంది.

“వారు నాకు చక్కని కలా తెన్నో యిచ్చారు. ఎన్నో బొమ్మలపై స్తకా లిచ్చారు. ఎన్ని మాట్లో బత్తాయిపళ్లు వొలిచిపెట్టారు. ఎన్ని మాట్లో గులాబీపువ్వులు నాజెడలో వుంచారు. చివరికి ఇసుకళ్ళు తెరిచాక చదువుకోసం రాజమండ్రి వెళ్ళిపోతూ వొకనాడు నన్ను తమవాకట్లోకిపిలిచి “మళ్ళీ వచ్చాటప్పుడు నీకేమి తెచ్చిపెట్టమంటా” వని లాలిస్తూ అడిగారు. “లక్ష్మీదేవి విగ్రహం చిన్నదీ వెండిదీ తెచ్చిపెట్ట” మన్నాను. జ్ఞాపకం వుంచుకుని వారది తెచ్చి యిచ్చాను. ఇప్పటికీ నాపెట్టెలో వుం దది”

“.....”

“రాజమండ్రిలో చదివినంతకాలమూ వారు వారం వారమూ యింటికి వచ్చేవారు. నన్ను చూడకుండా వుండ లేకే వారువచ్చేవారు. వారువచ్చేదాకా నేనూ వుండలేక పోయేదాన్ని. నా కేమిటేమిటో తెచ్చిపెట్టేవారు వారు. వారిపాదాలు కొలుచుకోడం తప్ప నేనేం. చెయ్యగలనూ వారికి? ఇంతకీ: ఆశనివారమూ ఆదివారమూ నేను వెన్నెట్లో

తేలిపోయేదాన్ని. తక్కిన దినాల్లో అంధకారంలో మగ్గి పోయేదాన్ని”

“.....”

“బి. ఏ. చదువుకి వారు చెన్నపట్నం వెళ్ళవలసి వచ్చింది. తండ్రిచూట జవనాటలేక తప్పనిసరిగా వారు ప్రయాణం కట్టుకున్నారు. ఇది తెలిసి నేను బెంగటిల్లి పోయాను. వారందినాలు నేను నిద్రాహారం లెకను; కాని, చివరికి, వారు చెన్నపట్నం బి. ఏ. అయితేనే నాకు గొప్ప అనుకుని మనస్సు కుదుటపరుచుకున్నాను. మధ్యాహ్నం బయలుదేరి వారు వెడతా రనగా నేను పొద్దున్న వారి యింటికి వెళ్ళాను. వీధిగుమ్మాన వెడితే యెవరయినా చూసి పోతారేమో అని దొడ్డిగుమ్మాన వెళ్ళాను. అప్పటికి వారు గదిలో పెట్టి సద్దుకుంటున్నారు. ఎదట పడాటప్పటి కిద్దరమూ పొంగిపోయాం. నేను మల్లెపువ్వులు దండగుచ్చి జాకెట్టులో దాచి పట్టుకు వెళ్ళాను. నన్ను చూస్తూనే వారు దగ్గిరికి రావడమూ, వారిని చూస్తూనే నేను మల్లెదండవెయ్యడమూ జరిగి పోయాయి”

దొర సర్కిలుకేసి చూశాడు.

“అప్పటికి నీవయస్సెంత?” అనడిగాడు సర్కిలు.

“పన్నెండో యేడు వెళ్ళింది” అంది రంగనాయిక.

“పూలదండ బాగా గుచ్చగలిగానో లేదో అని నేను బెదురుతూ పట్టుకు వెళ్ళాను; కాని వారిమెడలో అది మొలిచి నట్టు కనపడింది. ఎక్కడలేని పరిమిళమూ వచ్చినట్టున్నూ

అయింది దానికి. నేను దండవేసినందు కెంతో సంబరపడి వారు అది తీసి నామెడలో వేసి “ యిప్పుడు మరీ బాగుంది ” అన్నారు. “ మీకోసం గుచ్చి తెచ్చా ” నని నేనూ “ పూల దండలు ఆడవాళ్ళకే బాగుంటా ” యని వారూ కోంతసేపు పెనగులాడుకోడం అయినాక, నేను మళ్ళీ వారికే వేశానది ”

ఇది విని మున్నబు చెవిలో నోరు పెట్టి “ ఆముక్తమాల్యద ” అని గొణిగాడు కరణం ; కాని అదేమిటో బోధపడక ఒక్క క్షణం వింతచూపులు చూసి, చివరికి బాధ్యత అంతా తన మీదే వున్నట్టు కేసు వినసాగాడు మున్నబు.

“ కొంతసేపటికి తండ్రిగారు వారిని భోజనానికి పిలిచారు. వెంటనే ఆదండ తీసి జేబురుమాలులో చుట్టి పెట్టెలో పెట్టుకుని “ రంగా, ఇది నాకూడా పట్టుకు వెడతాను. వీలయినప్పుడల్లా చూసి నిన్ను చూసినట్టే వ్రాహించుకుని ఆనందిస్తాను. ఎప్పుడూ నామీద యీదయ వుంచేం. నన్ను మరిచిపోకేం ? ” అంటూ నాకళ్ళలోకి గంభీరంగా చూశారు వారు. అందుకు నేను బదులు చెప్పలేక పోయాను. నాచైతన్యం అంతా ఆదండంలో యిమిడ్చేసినట్టయి పోయింది నాకు. పై పెచ్చు ఎందుకో ఏడ్పువచ్చిందినాకు. నన్ను చూసి వారూ అలాగే అయిపోయారు ”

కొర నిశ్చలంగా చూశాడు.

రంగనాయిక కళ్ళల్లో అప్పుడు కూడా ఆపస్థితి ప్రతి

ఫలిస్తున్నట్టు కనపడింది దతనికి.

ఆచిహ్నం కంఠంలోకి మార్చుకుని మళ్ళీ అందుకుందామె.

“నాకళ్లు చెమ్మగిల్లడం చూసీ చూడగానే, యెప్పుడూ లేంది గభీమని నన్ను పొదువుకున్నారు వారు. నేను నామొగం వారి మెడలో దాచుకుని కొంతసేపటికి మనసుని దిటవుపరుచుకున్నాను. తరవాత, నన్ను పొదివి పట్టుకునే గుమ్మందాకా సాగనంపి, నేను సందులో నడిచినంతసేపూ నాకేసే చూశారు వారు”

ఇది వినీ చూసీ కరణం తనకేసి జాలిగా చూడగా, గోడవైపు మొగం తిప్పుకుని, సూరావధాని కళ్ళల్లో నీళ్లు పెట్టుకున్నాడు.

“అది ప్రేమ. ఈమె ప్రేమస్వరూపం. దేవునిదృష్టిలో అప్పుడే ఈమె ఆయువకుడూ భార్యాభర్తలయి పోయారు” అంటూ దొర ఆవేశంతో అనగా, సర్కిలు “ఇప్పటికీ యీఅమ్మాయి నిజంగా కన్యే. ఈమెకి తలిదండ్రులు చేశా మనుకుంటున్నది పెళ్ళికాదు, శిక్ష” అని భీమన్న శాస్త్రీకేసి పులుకూ పులుకూ చూశాడు.

ఇదంతా చూసి పుట్టింటివారు తప్ప తక్కిన అందరూ రంగనాయిక మెడల వాత్సల్యముగ్గులయిపోయారు.

దొరకిన్నీ వాత్సల్యభావం కలిగింది.

అది హృదయం నిండిపోగా అతను “ప్రియమైన అమ్మాయి, తరవాత యేమి జరిగిందమ్మా” అని సాదరంగా అడిగాడు.

అది రంగనాయికమ్మకి దిటవు కలిగించింది.

దీంతో “వారిమీద కేసు నిలవ” దని నమ్మకమున్నూ కలిగి దామెకి.

ఈధీమాతో ఆమె మళ్ళీ ప్రారంభించింది.

“ యుక్తసమయంలో మావాళ్ళు నన్ను పార్వతీశం గారికే నిశ్చయపరిచారు. అందుకు నేను వెయ్యిమంది దేవుళ్ళకు మొక్కుకున్నాను ; కాని హఠాత్తుగా వారి తండ్రి కాలంచేశారు. దాంతో ముహూర్తం దాటిపోయింది. తరవాత, యేమి దుర్బుద్ధి పుట్టిందో, మావాళ్ళు వారిని కాదని మనో కోతికి నన్ను కట్టబెట్టారు ”

“ దయ్యాలి ” అంటూ సీదరించుకుని “ అమ్మాయి అందుకు నువ్విష్టపడ్డావా ? ” అని ఆత్రంగా అడిగాడు దొర.

“ లేదండి. నాకా సంబంధం వద్దనీ, పార్వతీశంగారే కావా లనీ కచ్చితంగా చెప్పేశానండి. బతిమాలానండి. మంకుపట్టు పట్టి యేడ్చి, చివరికి భోజనంకూడా మానేశా నండి. అయినా, మావాళ్ళు కాళ్ళూ చేతులూ విరిచికట్టి - ”

ఆమె యిలా అనేటప్పటికి దొర అగ్గయి పోయాడు.

అతని చూపులు సర్కిలుమీద ఆగ్నేయాస్త్రాలు విజ్జి మ్మాయి.

అవి భరించలేక సర్కిలు మొగం వంచుకున్నాడు.

అప్పటికి తన వుద్యోగధర్మం జ్ఞాపకం వచ్చింది దొరకి.

“ తరవాత యేం జరిగిం దమ్మాయి ? ” అని వెంటనే అడిగా డతను.

దాని మీద “ నావుసురు తగిలి సంవత్సరం తిరక్కుండానే ఆపిల్లాడు గుటుక్కుమనేశా డండి ” అనేసింది రంగనాయిక.

దొర తల పంకించాడు.

మున్నబూ కరణమూ గతుక్కుమన్నారు.

సర్కిలు గంభీరంగా చూడగా భీమన్న శాస్త్రి మొగం వంచుకున్నాడు.

సూగావధాని కళ్ళు తుడుచుకున్నాడు.

మొట్టమొదటిమాటు వెంకటేశానికి ఆ పిల్లాడిమీద అసహ్యభావం కలిగింది.

౨౬

ఇది యిలాజరుగుతూనే వుండగా వీధిలో నీత్కారాలూ, చీత్కారాలూ రేగాయి.

వెన్ను విరుచుకుంటూ వొక కానిస్టేబులూ, మడమ తాటించుకుంటూ సబినస్యెక్టరూ ఆసద్దణిచాటప్పటికి మళ్ళీ రంగనాయిక అందుకుంది.

“ శని విరగడ అయిపోయినందుకు నేను బ్రహ్మానంద పడ్డాను; కాని “ముందుగతి యేమిటి?” అన్న విచారం పట్టుకుంది నాకు. నాహృదయం పార్వతీశంగారిని విడిచిపెట్ట తేక పోయింది. ఎవరో వీరేశలింగం పంతులుగారిపేరు — ”

రంగనాయిక యిలా అనేటప్పటికి, పంతులు యెడల తనకి వుండుకున్న గౌరవాదరాలవల్ల, దొర, అప్రయత్నంగా శిరస్సు వంచుకున్నాడు.

“ చెప్పారు. నాకు ఆవేశం వచ్చింది. దాంతో మళ్ళీ కోరిక రేకెత్తింది. ఆశ పరుగులు తీసింది. దానిమీద ఎన్నో పరిశోధనలు చేశాను. ఎన్నో అడ్డంకులు దాటాను.

నాతపనా, నాఆళా వారిలో మాద్దు కలిగించినట్లు తెలిసింది. చివరికి వారిహృదయంలో వొకపక్క చిన్నస్థలం — ”

“ ఇప్పటి కింకా వారికి వినాహం కాలేమా? ” అనడిగాడు, దొర ఆత్రంగా.

“ అయింది. ఆదంపతులు చిలకాగోరింకల్లాగ ఆనంద డోలికల్లో వూగిపోతూనే వున్నారు. అయితే వారి కిద్దరికీ నామీద అనుగ్రహం కలిగింది. అంచేతనే వారి హృదయంలో వొకపక్క చిన్నస్థలం నాకు దొరికిం దన్నాను ” అని బదులు చెప్పింది రంగనాయిక.

దొర చకితుడై సర్కిలుకేసి చూశాడు.

సర్కిలు రంగనాయిక మీద సంశయదృక్కులు పరిపాడు. సూరవధాని మొగాన బౌదాసీన్యమూ, భీమన్న శాస్త్రి

మొగాన రోషం మంటలూ చూసి కరణం వింతపడ్డాడు.

చూసిచూసి, కంఠం సవరించుకుని, రంగనాయిక మళ్ళీ అందుకుంది.

“ దీంతో చూపుట్టింట ముళ్ళమీద వున్న ట్లనిపించింది నాకు. నాయింటికి వెళ్ళిపోవా లని నిశ్చయించుకున్నాను ”

ఇలా అని ఒక్కక్షణం ఆగి “ తెలిసిందా? ” అన్నట్లు గంభీరంగా చూసి “ నాయింటికి వెళ్ళిపోవాలని నిశ్చయించు కున్నాను ” అని మళ్ళీ రెట్టించి, రంగనాయిక మళ్ళీ అందుకుంది.

నిన్న సాయంత్రం వారు పొలం వెళ్ళి వస్తున్నారు. ఒక్కరే వున్నారు. ఈసంగతి విన్నవించుకుందామని నేను మావాళ్ళ పెద్దదొడ్డోకి పిలిచాను. మొదట సంశయించారు; గాని చివరికి దయచేశారు వారు ”

“వారి వెంట మరెవరున్నారూ?” అనడిగాడు దొర.

“దేవుడు” అని అవ్యవధానంగా చెప్పి గంభీరంగా చూసింది రంగనాయిక.

సర్కిలు కేసి చూశాడు దొర.

ఏదో అడగడానికి సర్కిలు రంగనాయిక కేసి చూశాడు.

అది గుర్తించి “వెంట మరెవరయినా వుంటే నేనెందుకు పిలుస్తానూ వారినీ?” అని నిలవతీసినట్లు ట్లడిగింది రంగనాయిక.

బకీరుచూసి “బలరామరెడ్డి, వోబిరెడ్డి, నరసింహరెడ్డి కోదండరామరెడ్డి, -” అంటూ చదివి “ఈ నలుగురూ పార్వతీశంగారి వెంట లోపలికి రాలేదూ?” అని మళ్ళీ అడిగాడు దొర.

“రాలేదు” అని దృఢంగా అని, పులుకూ పులుకూ చూస్తూ, “బకీరులో నాగొడవ యేమయినా వుందా?” అనడిగింది రంగనాయిక.

“లే” దన్నాడు దొర.

“ఇంకేం? ఉన్నది తీసేశారు. లేనది కలిపారు. ఇదెవరు చేశారో నేను చెప్పలేను. తమరు విచారణ చేయించండి” అంది రంగనాయిక.

“బాగా జ్ఞాపకం చేసుకో” అన్నాడు సర్కిలు.

“పన్నెండు గంటలకిందట నాకళ్ళు యెదటే జరిగింది జరిగినట్టు చెప్పడానికీ జ్ఞాపకం చేసుకోవాలా?” అని యెదురడిగి దామె.

చిత్తయిపోయి, దొర కేసి తెల్ల మొగంపెట్టి మళ్ళీ అంతలో

“ పోనీ, మీ పెద్దపాలికాపు ఉన్నాడు కాదూ? ” అనడిగాడు సర్కిలు.

అలవోకగా చూస్తూ “ ఉన్నాడు ” అని సర్కిలుకీ, గంభీరంగాచూస్తూ “ రాజమండ్రిలో ” అని దొరకీ బదులు చెప్పింది రంగనాయిక.

సర్కిలు గతుక్కుమన్నాడు.

మొగం వంచుకుని పాలికాపు నవ్వుకున్నాడు.

కరణంకేసి బెదురుగా చూశాడు మున్నబు.

భీమన్న శాస్త్రీకేసి చూస్తూ “ మాకంతం మీదికి తెచ్చారండోయ్ ” అన్నట్టు తలపంకించుకున్నాడు కరణం.

అప్పటికొక విధంగా నిర్ధారణ చేసుకుని “ తరవాతా? ” అన్నాడు దొర.

“ వారు దయచేశారు. నేను నాసంగతి మనవి చేసుకున్నాను. వారు కల్లోలం పుట్టవచ్చునన్నారు. నాకు భయం లేదన్నాను నేను. ఇంకా అంటున్నాను. ఇంతలో యెలా చూశాడో రంకెలువేసుకుంటూ వచ్చి మావెంకటేశం అన్నయ్య వారి మీద పడ్డాడు ”

ఇది విని, వెంకటేశం, మీది పెదవి తడుముకున్నాడు.

అతని జట్టువాళ్ళు “ సెబాస్ ” అనుకున్నారు.

చూసిచూసి “ మీఅన్నయ్యకి సాయం యెవరూ? ”

అనడిగాడు సర్కిలు.

“ కాళ్ళూ చేతులూనూ ” అని సర్కిలుకి ఝడితి ప్రత్యుత్తరం యిచ్చేసి, గంభీరంగా కూడా చూసి, మళ్ళీ ప్రారంభించింది రంగనాయిక.

“ ఇద్దరూ కలియబడ్డారు. సమానంగా కొట్టుకున్నారు. మూడోవాళ్ళెవళ్ళూ కలగచేసుకునేవాళ్ళు లేక ఆయాసం వచ్చే దాకా పెనగులాడు కున్నారు. మధ్యని, వారి నేమీ చెయ్యి లేక మా అన్నయ్య నామీద పడ్డాడు - ”

సభలో భీత్కారాలు రేగాయి.

“ రెండు తాపులు తన్ని వారు మా అన్నయ్య నీడేళ్ళారు నిమిషంలో ”

అక్కడ వున్నవారిలో చాలామంది గొల్లు మన్నారు. కొందరు మాత్రం కీచు మన్నారు.

“ మళ్ళీ కలియబడ్డారు. మళ్ళీ కొట్టుకున్నారు. వాళ్ళు మరిచిపోయి కొట్టుకున్నారు. చివరికి మా అన్నయ్యే ముందుగా ఇంటిదారి పట్టాడు ”

మళ్ళీ పకపకలు రేగాయి.

వెంకటేశం మొగం వంచుకోక పూర్వమే కొండా రెడ్డి మళ్ళీ మీసంమీద చెయ్యి వేసుకున్నాడు.

౨౨

సూరావధాని జగన్మిథ్యాత్వం మననం చేసుకున్నాడు.

భీమన్న శాస్త్రి తన తాక్యప్రజ్ఞ స്മరించుకున్నాడు.

వెంటనే “ మా చెల్లెలు అమాయికురాలు ” అంటూ దొరమొదటికి వెళ్ళి “ దాని కెవరో దుర్బోధ చేశారండి ” అంటూ మళ్ళీ ప్రారంభించాడు.

“ ఆమె చెప్పిన సంగతులు అబద్ధం అంటారా మీరు ? ” అనడిగాడు దొర.

“కొన్ని నిజమే”

“అబద్ధాలేమిటి?”

“చిత్తంచిత్తం నామనవి -” అంటూ చేతులు పిసుక్కు
న్నాడు శాస్త్రి.

“మీరు చెప్పుకునే దేమిటి?”

“మా చెల్లా యిని మాయింటికి తీసుకు వెళ్ళి మాట్లాడడానికి
సెలవిప్పించండి”

రంగనాయిక గుండెలు పీచుపీచు మన్నాయి; కాని దొర
కనుబొమ్మలు ముడిపడ్డం చూసి ఆమె తేరుకుంది.

అదీ, దొర యింగితమూ గుర్తించి “మీ అన్నయ్యకేం
చెబుతా వమ్మాయి?” అనడిగాడు సర్కిలు.

“నేను వెళ్ళనండి” అంది రంగనాయిక.

“బాగా ఆలోచించుకో” అని బెల్లించాడు సర్కిలు.

“అంతాయితా కాదు, చాలా చాలా ఆలోచించుకునే
చెబుతున్నానండి. ఈజన్మలో నేనిక నాపుట్టింటిగడపదాటను”

శాస్త్రి మొగాన “దాటనిస్తేనా?” అన్న భావం ప్రతి
ఫలించింది; కాని సూరావధాని తక్కు మనిపోయాడు.

“తల్లినీ తండ్రినీ వొదులుకుంటావా?”

“వాళ్ళే నన్ను వొదులుకున్నారండి”

నిట్టూర్చి, బుర్రవంచుకుని భీమన్న శాస్త్రి చిన్న అరుగు
మీదికి వెళ్ళిపోయాడు.

ఒక్కక్షణం యెవరూ మాట్లాడలేదు.

ఆక్షణాన చీమకూడా చిలుక్కుమనలేదు.

ఆగాంభీర్యం వొక్కమాటు దొరభావచక్రాన్ని తిప్పేసింది. ఆచక్రభ్రమణంలో యేమిటేమిటో పటాలు మెరిసిపోయాయి.

ఆమెరుపుతో, తన దేశానికీ యీ దేశానికీ యెంతదూరం వుందో, తన సంఘానికీ యీ సంఘానికీ యెంత వార వుందో స్పష్టంగా గోచరించింది దతనికి.

మరి తనకీ యీవ్యవహారానికీనో?

దూరం లేక పోవడమే కాదు, సంబంధమే వుంది.

సర్వమూ తన ఆధీనంలోనే వుందిప్పుడు.

ఈసంగతి స్ఫురించాటప్పటికి, క్షణికమై సార్వజనీనత తిరోహిత మయిపోయి, అతనికి అధికారదర్పం సాక్షాత్కరించింది.

అది మొగాన ప్రతిఫలించింది.

అదిగుర్తించి, వెంటనే మరింత టంచన్ గా నుంచుని, తన సావధానత దొర దివ్యచిత్తానికి నివేదించుకున్నాడు సర్కిలు.

అప్పుడు “ఇటు హృదయం వూపేసే సత్యమూ, అటు గుండెలులేని కల్పనానూ” అని తీష్ణంగా చూశాడు దొర.

ఆచూపు చిన్న అరుగుమీద చిచ్చుబుడ్డి అయింది.

దీనికి సాయం కరణం వీపుగిల్లగా కొంచెం వొణుకుతూ లేచి, వంగి ముందుగా మున్నబు చేతులు దోయిలించుకున్నాడు.

అదిచూసి, వ్యవహారం మరో అంతస్థుకి వెళ్ళిపోతూవుందని గ్రహించి “మరి నాకు సెలవు దయచేయించండి” అంది రంగనాయిక.

“అవును, ఈమె యింకెందుకూ?” అన్నట్టు చూశాడు

సర్కిలు. దానిమీద తలపంకించి “నీసంగతి యేమి టమ్మాయి?” అనడిగాడు దొర.

“నాకు సెలవిప్పించండి”

“వెళ్ళవచ్చు”

“నేను నాయింటికి వెళ్ళిపోతున్నాను”

చూసిచూసి “నీయింటికా?” అనడిగాడు దొర.

“అవును, నాయింటి కే. పార్వతీశంగారి యిల్లే నాయిల్లు”

ఈమాట ధీమాగానే చెప్పింది; కాని చెప్పిన తరవాత ఒక్క తృటికాలం ఆమె చెక్కిళ్ళమీదా కళ్ళలోనూ కొత్త సిగ్గు మెరిసింది.

“అది నీయిష్టం” అన్నాడు దొర.

“మీరుచూస్తూనే వున్నారు. నేను మావాళ్ళయింట్లో నుంచి విడిచేతున్నానో యివతలికి వచ్చాను”

ఇలా చెబుతూ ఆమె తన రెండు చేతులూ తిప్పితిప్పి చూపించింది.

“చూశాను”

“గొడలవన్నీ మీరు చిత్తగించే వున్నారు. నేను మీ రక్షణ కోరుతున్నాను”

“నీ కేమీ భయంలేదు. ఘనతవహించిన శ్రీచక్రవర్తి గారి పరివారం యావత్తూ సర్వకాల సర్వావస్థల్లోనూ నీకు పెట్టనికోట అయివుంటుంది, భయపడకు”

ఇలాచెప్పి, దొర, ఆమె ప్రార్థన నోటుచేసుకున్నాడు.

“ఎప్పు డెలాంటి బకీర్లు వస్తాయో? రాయవరం గ్రామం మీరొక కంటితో కనిపెడుతూ వుండాలి”

“ అవశ్యమూనూ ”

ఇలా అంటూ గంభీరంగా లేచి నుంచుని “ ఈమె మేజరు. స్వతంత్రురాలు. ఎక్కడికి వెళ్ళడాని కయినా, తన జీవన విధానం యెలా నిశ్చయించుకోడాని కయినా యీమెకి హక్కుంది. తన భారం అంతా దేవునిమీద వేసి యీమె వొట్టిచేతులతో బయలుదేరడం కూడా రికార్డుయింది, కనక, యీమె కెవరయినా అడ్డువెళ్ళారంటే సంకెళ్ళు పడతాయి. ఇప్పుడే కా దెప్పు డయినాసరే యీమె స్వేచ్ఛ కెవరయినా సరే అభ్యంతరం కలిగించారంటే కఠినవరకం పడుతుంది ” అంటూ పురిమినట్టు చెప్పాడు దొర.

పట్టలేక సూరావధాని బారుమన్నాడు.

అన్ని విధాలా వుచ్చులు బిగవడం చూసి భీమన్న శాస్త్రి మొగం వంచుకుని చతికిలపడ్డాడు.

“ మీరూ మీరూ బాగానేవున్నారు, చివరికి మాకూ పురి. మంచిపని చేశారు లెండి ” అని తొడమీద పొడిచి, మున్నబు, భీమన్న శాస్త్రిని నిష్ఠురా లాడాడు.

బరాబదులు చేస్తున్న ట్టిదరు కానిస్టేబిల్సు జనాన్ని తప్పించి దారిచేశారు.

వెంటనే అంజలిబంధం నుదుట ఆన్చుకుని దొరకేసి తిరిగి నమ్రురాలై, భూమి కవతరిస్తున్న దేవకన్య లాగ మెల్లిగా అరుగు దిగింది రంగనాయిక.

1931 జులై భారతినుంచి

పెంపకం